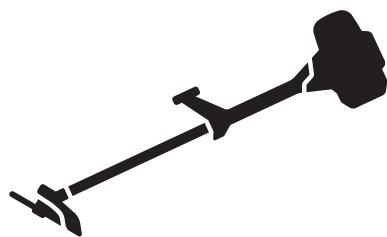


 Husqvarna®



545FR, 545FX, 545FXT, 545RX, 545RXT,
545F

EAC

Содержание

Введение.....	2	Транспортировка, хранение и утилизация.....	34
Безопасность.....	5	Технические данные.....	34
Сборка.....	12	Принадлежности.....	37
Эксплуатация.....	18	Декларация соответствия.....	39
Техническое обслуживание.....	25	Приложение	40
Поиск и устранение неисправностей.....	33		

Введение

Описание изделия

Данное изделие представляет собой кусторез с двигателем внутреннего сгорания.

Мы постоянно совершенствуем свою продукцию с целью повысить вашу безопасность и эффективность во время работы. Для получения более подробной информации обратитесь к своему дилеру по обслуживанию.

Назначение

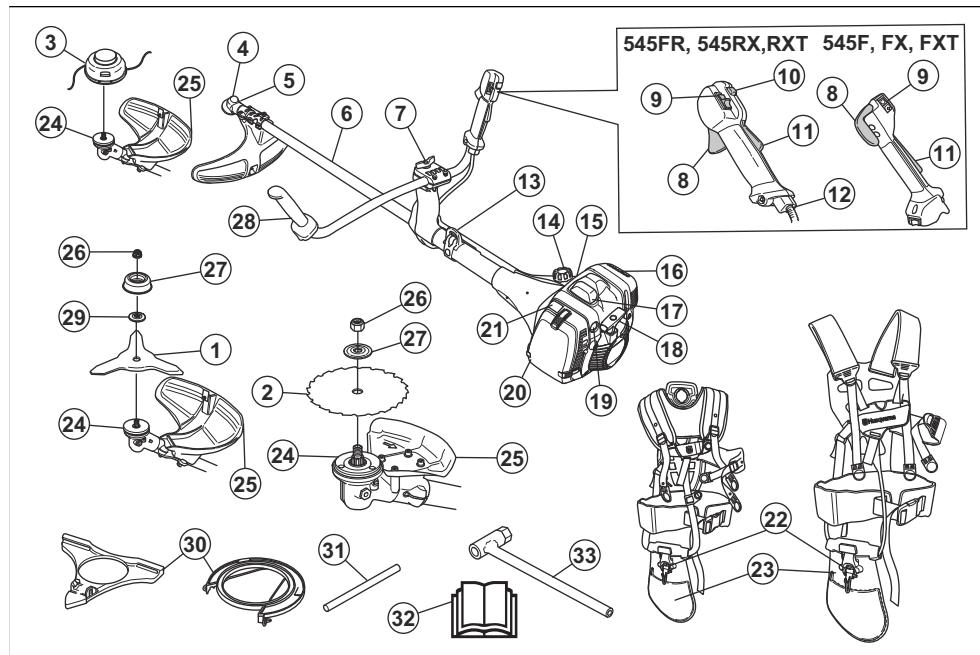
Изделие предназначено для использования с режущим диском, лезвием для травы или головкой триммера для скашивания различных типов растительности. Изделие разрешается использовать

только для расчистки леса, кошения травы и триммерной стрижки травы. Для срезания кустарников и тонких деревьев используйте режущий диск. Для стрижки травы используйте лезвие для травы или головку триммера.

Примечание: Эксплуатация данного изделия может регулироваться государственными или региональными нормативными требованиями. Соблюдайте действующие требования.

Используйте с этим инструментом только одобренные производителем принадлежности. См. раздел *Принадлежности на стр. 37*.

Обзор изделия



- 1. Лезвие для травы
- 2. Режущий диск
- 3. Головка триммера
- 4. Зубчатая передача
- 5. Колпачок отверстия для заправки консистентной смазки, зубчатая передача
- 6. Штанга
- 7. Регулировка рукоятки
- 8. Дроссельный регулятор
- 9. Выключатель
- 10. Кнопка пускового положения дросселя
- 11. Стопор дроссельного регулятора
- 12. Регулировка троса дросселя
- 13. Точка подвешивания
- 14. Топливный бак
- 15. Разгрузочный клапан
- 16. Глушитель
- 17. Колпачок свечи зажигания и свеча зажигания, под крышкой
- 18. Ручка шнуря стартера
- 19. Груша нагнетателя
- 20. Крышка воздушного фильтра
- 21. Рычажок заслонки
- 22. Оснастка, устройство безопасного расцепления
- 23. Оснастка, набедренный щиток
- 24. Ведущий диск
- 25. Щиток режущего оборудования
- 26. Контргайка
- 27. Опорная чашка
- 28. Рукоятка
- 29. Опорный фланец
- 30. Транспортировочная защита
- 31. Стопорный штифт
- 32. Руководство по эксплуатации
- 33. Торцевой ключ

Символы на изделии



Остановка.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Соблюдайте осторожность и правила эксплуатации изделия. Изделие может стать причиной тяжелой травмы или смерти оператора и окружающих.



Перед началом работы внимательно прочтите руководство по эксплуатации и убедитесь, что

понимаете приведенные в нем инструкции.



Используйте защитный шлем в тех местах, где существует вероятность падения предметов. Используйте одобренные средства защиты органов слуха. Используйте одобренные средства защиты глаз.



Максимальная частота вращения выходного вала.



Изделие соответствует действующим директивам ЕС.



Данное изделие соответствует действующим директивам Великобритании.



Изделие может отбрасывать предметы, что может стать причиной травмы.



Люди и животные должны находиться на расстоянии не менее 15 м от работающего изделия.



Риск отскакивания ножа, если режущее оборудование касается предмета, который не разрезается мгновенно. При работе с изделием существует риск получения порезов. Люди и животные должны находиться на расстоянии не менее 15 м от работающего изделия.



Используйте одобренные защитные перчатки.



Надевайте защитные ботинки с нескользкой подошвой.



Праймер.



Воздушная заслонка.

T

Винт регулировки холостого хода.

H

Игольчатый клапан высоких оборотов.

L

Игольчатый клапан низких оборотов.



Топливо.



Декомпрессионный клапан.



Рукоятки с подогревом.



Используйте только гибкий триммерный корд. Не используйте металлическое режущее оборудование. Касается защитных принадлежностей для травы.



Табличка с уровнем эмиссии шума в окружающую среду в соответствии с директивами и нормативами Великобритании и ЕС (в том числе в соответствии с требованиями законодательства Нового Южного Уэльса). Гарантийенный уровень мощности звука изделия указан в разделе *Технические данные на стр. 34* и на табличке.

уууууууууу

На паспортной табличке указан серийный номер. **ууу** означает год производства, **уууу** — производственную неделю.

Примечание: Остальные символы/наклейки на изделии отвечают требованиям, предъявляемым к сертификации в других коммерческих зонах.

Ответственность изготовителя

В соответствии с законами об ответственности изготовителя мы не несем ответственности за

ущерб, вызванный эксплуатацией нашего изделия в результате:

- ненадлежащего ремонта изделия;
- использования для ремонта изделия неоригинальных деталей или деталей, не одобренных производителем;
- использования неоригинальных дополнительных принадлежностей или принадлежностей, не одобренных производителем;
- ремонта изделия в неавторизованном сервисном центре или неквалифицированным специалистом;

Соответствие уровня токсичных выбросов стандарту Euro V



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В

случае вмешательства в работу двигателя данное изделие перестанет соответствовать нормативам ЕС.

Безопасность

Инструкции по технике безопасности

Предупреждения, предостережения и примечания используются для выделения особо важных пунктов руководства.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Используется, когда несоблюдение инструкций руководства может привести к травмам или смерти оператора или находящихся рядом посторонних лиц.



ВНИМАНИЕ: Используется, когда несоблюдение инструкций руководства может привести к повреждению изделия, других материалов или прилегающей территории.

Примечание: Используется для предоставления дополнительных сведений о конкретной ситуации.

Общие инструкции по технике безопасности



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В обязательном порядке прочтайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступить к эксплуатации изделия.

- Во время работы данное изделие создает электромагнитное поле. В определенных обстоятельствах это поле может создавать помехи для пассивных и активных медицинских имплантатов. В целях снижения риска серьезной или смертельной травмы лицам с медицинскими имплантатами рекомендуется проконсультироваться с врачом и изготовителем имплантата, прежде чем приступить к эксплуатации данного изделия.

- Ни в коем случае не используйте изделие, если вы устали, больны или находитесь под воздействием алкоголя, наркотических веществ или лекарственных препаратов. Это может повлиять на ваше зрение, реакцию, координацию или оценку действительности.
- Не эксплуатируйте изделие в плохих погодных условиях, таких как густой туман, сильный дождь, порывистый ветер или сильный холод. Эксплуатация изделия в плохую погоду сильно утомляет и вызывает дополнительный риск, например, от скользкого грунта или непредсказуемого направления падения дерева.
- Всегда соблюдайте осторожность и руководствуйтесь здравым смыслом. Если после изучения руководства по эксплуатации у вас возникли вопросы по использованию изделия и условиям эксплуатации, прежде чем приступить к работе, обратитесь за консультацией к специалисту по обслуживанию.
- Снимите колпачок свечи зажигания, если вы оставляете изделие без присмотра.
- Использованные глушитель/искрогаситель и монтажная поверхность искрогасителя могут содержать отложения образующихся во время горения частиц, которые могут быть канцерогенными. При работе с глушителем и/или искрогасителем избегайте контакта с этими веществами. Перед любыми работами с глушителем и/или искрогасителем ознакомьтесь с разделом *Проверка глушителя на стр. 10*.

Инструкции по технике безопасности во время сборки



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В

обязательном порядке прочтайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступить к эксплуатации изделия.

- При сборке изделия и установке режущего оборудования всегда надевайте одобренные защитные перчатки.

- Перед сборкой изделия снимите колпачок со свечи зажигания.
- Перед началом работы с изделием убедитесь, что рукотка и кожух режущего оборудования установлены правильно.
- Поврежденный или неподходящий кожух режущего оборудования может стать причиной травмы. Запрещается использовать режущее оборудование без одобренного кожуха.
- Перед запуском изделия правильно установите крышку сцепления и вал.
- Ведущий диск и опорный фланец должны быть правильно совмещены с центральным отверстием режущего оборудования. Неправильная установка режущего оборудования может привести к травме или смерти.
- Закрепите оснастку на изделии, чтобы предотвратить травмы оператора или других людей.

Инструкции по технике безопасности во время эксплуатации



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В обязательном порядке прочитайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступать к эксплуатации изделия.

- Перед началом работы с изделием вы должны понять разницу между расчисткой леса, кощением травы и триммерной стрижкой.
- Пользуйтесь средствами индивидуальной защиты, см. *Средства индивидуальной защиты* на стр. 7.
- Продолжительное воздействие шума может повлечь за собой неизлечимую потерю слуха. Всегда пользуйтесь одобренными защитными наушниками.
- При использовании защитных наушников обращайте внимание на предупреждающие сигналы и громкие голоса. Всегда снимайте наушники после остановки двигателя.
- Запрещается использовать изделие, если оно повреждено или в его конструкцию были внесены изменения.
- Проверьте, что колпачок свечи зажигания и провод зажигания не повреждены, чтобы избежать риска поражения электрическим током.
- Осмотрите рабочую зону и убедитесь, что в ней отсутствуют посторонние лица, животные или предметы, которые могут отрицательно повлиять на безопасность работы изделия.
- Осмотрите рабочую зону и убедитесь, что исключен контакт посторонних лиц или животных с режущим оборудованием или предметами, отбрасываемыми режущим оборудованием.

- Не используйте изделие в тех местах или ситуациях, когда вы не можете получить помощь при возникновении несчастного случая.
- Запрещается использовать изделие без одобренного кожуха режущего оборудования.
- Посторонние лица и животные должны находиться на расстоянии не менее 15 м (50 футов) от работающего изделия. Перед поворотом вместе с изделием всегда осмотрите область позади себя. Незамедлительно останавливайте работу изделия, если посторонний человек или животное вошли в 15-метровую (50-футовую) зону безопасности. Если на одном участке одновременно работают несколько операторов, минимальное безопасное расстояние между ними должно составлять 15 м (50 футов) или равняться двойной высоте дерева.
- Проверьте рабочую зону. Уберите все свободно лежащие предметы, например камни, разбитое стекло, гвозди, стальную проволоку и веревки, которые могут быть отброшены режущим оборудованием или намотаны на него.
- Убедитесь, что вы можете безопасно перемещаться и работать в безопасном устойчивом положении. Проверьте, что вокруг вас нет помех и препятствий, например корней, камней, веток и ям. Соблюдайте осторожность во время работы на склонах.



- Не вытягивайте руки с изделием слишком далеко. Всегда занимайте устойчивое положение и сохраняйте равновесие.
- Перед запуском изделия разместите его на плоской поверхности, минимум в 3 м (10 футов) от источника топлива и места заправки топливом. Проверьте, что посторонние предметы не находятся рядом с режущим оборудованием и не касаются его.
- Если режущее оборудование вращается при работе на холостых оборотах, обратитесь в сервисный центр для его регулировки. Запрещается пользоваться изделием, пока не будет выполнена его регулировка или ремонт.
- Берегитесь отбрасываемых предметов. Всегда пользуйтесь одобренными средствами защиты глаз; ни одна часть тела не должна находиться

- рядом с кожухом режущего оборудования. Отбрасываемые изделием камни и другие мелкие предметы могут попасть в глаза, что может привести к слепоте или другим травмам.
- Не следует опускать изделие на землю при работающем двигателе, за исключением случаев, когда его хорошо видно.
 - Ни оператор, ни другие лица не должны пытаться убирать в сторону срезанный материал при работающем двигателе или врачающимся режущем оборудовании, т. к. это может привести к серьезным травмам.
 - Каждый раз перед удалением срезанного материала, намотавшегося вокруг вала диска или застрявшего между кожухом режущего оборудования и режущим оборудованием, в обязательном порядке остановите двигатель и убедитесь, что режущее оборудование не вращается.
 - Соблюдайте осторожность при удалении намотавшегося вокруг режущего оборудования материала. Зубчатая передача нагревается во время работы и может стать причиной ожогов.
 - Выхлопные газы двигателя горячие и могут содержать искры. Опасность возгорания. Соблюдайте осторожность при работе вблизи легковоспламеняющихся и сухих материалов.
 - Ни при каких обстоятельствах не используйте изделие в помещении или в местах без надлежащей вентиляции. Выхлопные газы из двигателя содержат моноксид углерода — не имеющий запаха, токсичный и чрезвычайно опасный газ.
 - Перед перемещением в другую рабочую зону останавливайте двигатель. Перед перемещением оборудования всегда устанавливайте транспортировочный щиток.
 - Длительное воздействие вибрации может привести к нарушению кровообращения или расстройствам нервной системы у людей с нарушенным кровообращением. В случае появления симптомов перегрузки от вибрации следует обратиться к врачу. К таким симптомам относятся онемение, потеря чувствительности, ощущение щекотки и покалывания, боли, потеря силы или слабость, изменение цвета или состояния кожи. Как правило, подобные симптомы проявляются в пальцах, руках или запястьях. При низкой температуре риск увеличивается.

Средства индивидуальной защиты



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: в обязательном порядке прочтайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступить к эксплуатации изделия.

- Каждый раз при работе с изделием следует использовать одобренные средства индивидуальной защиты. Средства индивидуальной защиты не могут полностью исключить риск получения травмы, но при несчастном случае они снижают тяжесть травмы. Обратитесь к дилеру за помощью в подборе надлежащих средств защиты.
- Используйте шлем, если деревья в рабочей зоне имеют высоту более 2 м/6,5 фута.
- Используйте одобренные средства защиты органов слуха.
- Всегда используйте одобренные защитные очки, отвечающие требованиям стандарта ANSI Z87.1 для США или EN 166 для стран ЕС. Используйте маску для защиты лица. Для защиты глаз недостаточно использовать маску.



- При необходимости надевайте перчатки, например, при закреплении, проверке или очистке режущего оборудования.
- Надевайте защитные ботинки со стальным носком и нескользкой подошвой.
- Надевайте одежду из прочного материала. Всегда надевайте длинные прочные брюки и верхнюю одежду с длинными рукавами. Запрещается надевать свободную одежду, которая может зацепиться за ветви или кустарник. Не надевайте ювелирные украшения, короткие брюки или сандалии. Не ходите босиком. Зафиксируйте волосы выше уровня плеч.



- Средства оказания первой помощи всегда должны быть под рукой.



Защитные устройства на изделии

Информацию о расположении защитных устройств см. в разделе *Обзор изделия на стр. 3*.



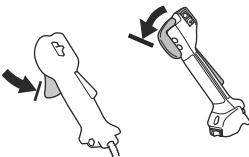
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В обязательном порядке прочитайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступать к эксплуатации изделия.

- Запрещается использовать изделие с поврежденными защитными устройствами. Регулярно выполняйте проверку и техническое обслуживание защитных устройств. Если защитные устройства повреждены, обратитесь в сервисный центр Husqvarna.
- Запрещается вносить изменения в защитные устройства. Запрещается использовать изделие с поврежденными или отсутствующими защитными крышками и кожухами, защитными переключателями и прочими защитными устройствами.
- Для выполнения любых работ по сервисному обслуживанию и ремонту компонентов изделия, особенно защитных устройств, необходимо пройти специальное обучение. При обнаружении на защитных устройствах любых из описанных в руководстве по эксплуатации неисправностей обратитесь за помощью в сервисный центр. Мы предлагаем доступные услуги по профессиональному ремонту и сервисному обслуживанию. Если ваш дилер не предоставляет услуги сервисного обслуживания, обратитесь к нему для получения информации о ближайшем сервисном центре.
- Запрещается использовать режущее оборудование без одобренного и правильно установленного кожуха режущего оборудования. См. раздел *Установка режущего оборудования* на стр. 13.

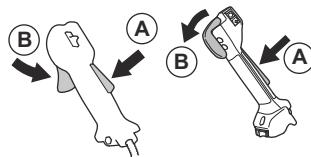
Проверка стопора рычага дросселя

Стопор рычага дросселя блокирует рычаг дросселя в положении холостого хода.

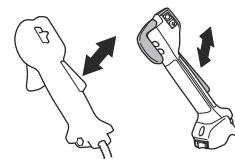
- Нажмите на рычаг дросселя (B) и убедитесь, что он заблокирован.



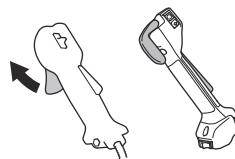
- Нажмите на стопор рычага дросселя (A). Убедитесь, что рычаг дросселя (B) разблокирован.



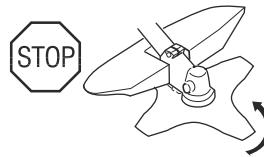
- Отпустите ручку и убедитесь, что стопор рычага дросселя (A) и рычаг дросселя (B) возвращаются в исходное положение.
- Нажмите на стопор рычага дросселя (A) и убедитесь, что он возвращается в исходное положение при его отпускании.



- Нажмите на рычаг дросселя (B) и убедитесь, что он возвращается в исходное положение при его отпускании.



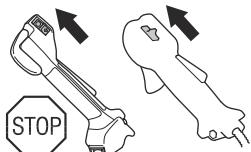
- Запустите двигатель и полностью откройте дроссель.
- Отпустите рычаг дросселя и проверьте, остановилось ли режущее оборудование.



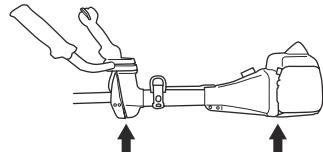
Проверка выключателя

- Запустите двигатель.

2. Переместите выключатель в положение останова и убедитесь, что двигатель останавливается.



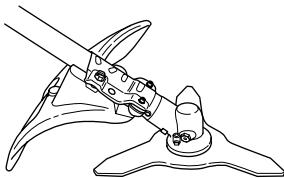
3. Проверьте правильность крепления элементов системы гашения вибрации.



Проверка щитка режущего оборудования

Щиток режущего оборудования предотвращает выброс предметов в сторону оператора. Он также позволяет избежать травм в случае соприкосновения оператора с режущим оборудованием.

1. Остановите двигатель.
2. Осмотрите на наличие повреждений, например, трещин.



3. Если щиток режущего оборудования поврежден, замените его.

Проверка системы гашения вибрации

Система гашения вибрации снижает уровень вибрации на ручках до минимума, что упрощает работу.

1. Остановите двигатель.
2. Осмотрите на наличие деформаций и повреждений, например, трещин.

Проверка устройства безопасного расцепления

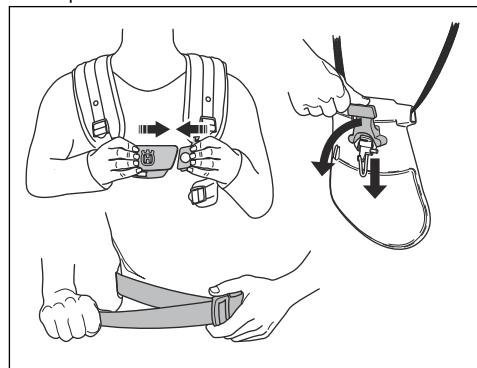


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Запрещается использовать оснастку с поврежденным устройством безопасного расцепления.

Устройство безопасного расцепления позволяет оператору быстро снять изделие с оснастки в случае возникновения аварийной ситуации.

1. Остановите двигатель.
2. Осмотрите на наличие повреждений, например трещин.
3. Отсоедините и подсоедините устройство безопасного расцепления, чтобы проверить его исправность.



Проверка глушителя



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Запрещается использовать изделие с поврежденным глушителем.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Глушители сильно нагреваются в процессе работы и остаются горячими после окончания работы, а также при холостых оборотах. Во избежание ожогов пользуйтесь защитными перчатками.

Глушитель предназначен для максимального снижения уровня шума и отвода выхлопных газов в сторону от оператора.

1. Остановите двигатель.
2. Осмотрите на наличие повреждений и деформаций.

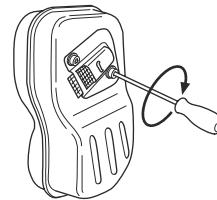


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

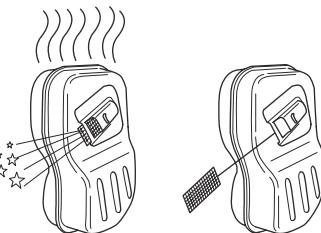
На использованных глушителе/искрогасителе и монтажной поверхности искрогасителя могут присутствовать отложения образующихся во время горения частиц, которые могут быть канцерогенными. Во избежание попадания на кожу и вдыхания таких частиц во время очистки и/или обслуживания искрогасителя всегда соблюдайте следующие правила:

- надевайте защитные перчатки;
- проводите очистку и/или обслуживание в хорошо проветриваемом помещении;
- не используйте сжатый воздух для очистки сетки искрогасителя;
- при очистке искрогасителя используйте стальную щетку и перемещайте ее от себя.

3. Проверьте правильность крепления глушителя к корпусу изделия.



4. Если глушитель на вашем изделии оснащен искрогасителем, осмотрите его.



- a) Замените искрогаситель, если он поврежден.
- b) Очистите искрогаситель, если он засорен. См. раздел *Очистка глушителя* на стр. 28 для получения дополнительной информации.

Проверка контргайки



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Остановите двигатель, наденьте защитные перчатки и обращайтесь с острыми краями режущего оборудования с осторожностью.

- Убедитесь, что контргайка установлена и затянута надлежащим образом. См. раздел *Установка и снятие контргайки* на стр. 30.

Режущее оборудование



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

В обязательном порядке прочтите следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступать к эксплуатации изделия.

- Регулярно выполняйте техобслуживание. Ваш авторизованный сервисный центр должен регулярно проверять режущее оборудование и выполнять необходимую регулировку и ремонт.

- Повышается эффективность режущего оборудования.
- Увеличивается срок службы режущего оборудования.

- Уменьшается риск несчастных случаев.
- Используйте только одобренный щиток режущего оборудования. См. раздел *Принадлежности на стр. 37*.
- Не используйте поврежденное режущее оборудование.

Головка триммера

- Убедитесь, что режущая леска плотно и равномерно намотана на барабан, чтобы уменьшить вибрацию.
- Используйте только одобренные головки триммера и режущую леску. См. раздел *Принадлежности на стр. 37*.
- Используйте режущую леску соответствующей длины. Длинная режущая леска требует большей мощности двигателя, чем короткая.
- Убедитесь, что резчик на щитке режущего оборудования не поврежден.
- Замочите режущую леску в воде на 2 дня, прежде чем установить ее на изделие. Это поможет продлить срок службы режущей лески.
- См. инструкции по использованию режущего оборудования для правильной установки лески и выбора правильного диаметра лески.

Режущий диск и лезвие для травы

- Используйте правильно заточенные лезвия и диски. Неправильно заточенное или поврежденное лезвие/диск увеличивает риск получения травм.
- Используйте лезвия и диски с правильной разводкой. Правильная разводка режущего диска составляет 1 мм. Неправильно выполненная разводка режущего диска увеличивает риск возникновения травмы и повреждения.
- Правильную процедуру заточки и разводки диска см. в инструкциях, поставляемых вместе с диском.

Техника безопасности в отношении топлива



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В обязательном порядке прочтайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступить к эксплуатации изделия.

- Не смешивайте топливо в помещении или рядом с источником тепла.
- Запрещается запускать изделие, если на него попало топливо или моторное масло. Удалите постороннее топливо/масло и дайте изделию высохнуть. Удалите постороннее топливо с поверхности изделия.
- Если топливо попало на одежду, немедленно смените ее.

- Не допускайте попадания топлива на тело, это может причинить вред здоровью. При попадании топлива на тело смойте его водой с мылом.
- Запрещается запускать двигатель, если вы пролили масло или топливо на изделие или тело.
- Запрещается запускать изделие при наличии утечки из двигателя. Регулярно проверяйте двигатель на наличие утечек.
- Соблюдайте осторожность при обращении с топливом. Топливо является легковоспламеняющейся жидкостью со взрывоопаснымиарами и может привести к серьезным или смертельным травмам.
- Запрещается вдыхать пары топлива, т. к. это может причинить вред здоровью. Убедитесь в наличии достаточного потока воздуха.
- Запрещается курить вблизи топлива или двигателя.
- Запрещается ставить теплые предметы рядом с топливом или двигателем.
- Запрещается доливать топливо при работающем двигателе.
- Прежде чем заправить изделие, убедитесь, что двигатель полностью остыл.
- Перед заправкой топлива медленно откройте крышку топливного бака и осторожно сбросьте давление.
- Убедитесь в наличии достаточной вентиляции при заправке изделия, подготовке топливной смеси (бензин и масло для двухтактных двигателей) или при сливе топлива из бака.
- Топливо и испарения топлива крайне пожароопасны и могут привести к тяжелым травмам при вдыхании и контакте с кожей. Поэтому будьте осторожны при обращении с топливом и обеспечьте достаточную вентиляцию.
- Аккуратно затяните крышку топливного бака во избежание возгорания.
- Переместите изделие минимум на 3 м (10 футов) от места заправки топливом, прежде чем запустить его.
- Не наливайте в топливный бак слишком много топлива.
- Убедитесь, что при перемещении изделия или емкости для топлива невозможно возникновение утечки.
- Запрещает размещать изделие или емкость для топлива вблизи открытого огня, искр или горящих фитилей. Убедитесь, что в месте хранения отсутствует открытый огонь.
- Используйте только одобренные емкости для переноски и хранения топлива.
- Сливайте топливо из топливного бака перед размещением изделия на длительное хранение. Соблюдайте требования местного законодательства в отношении места утилизации топлива.
- Очистите изделие, прежде чем поместить его на длительное хранение.

- Прежде чем поместить изделие на хранение, снимите колпачок свечи зажигания во избежание случайного запуска двигателя.

Инструкции по технике безопасности во время технического обслуживания



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В обязательном порядке прочтайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступать к эксплуатации изделия.

- Выключите двигатель и убедитесь, что режущее оборудование останавливается. Перед выполнением технического обслуживания снимите крышку цилиндра и отсоедините колпачок свечи зажигания.
- Выхлопные газы из двигателя содержат окись углерода — не имеющий запаха, токсичный и чрезвычайно опасный газ, который может стать причиной смерти. Запрещается эксплуатировать изделие в помещении или в замкнутых пространствах.

Введение



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед сборкой изделия ознакомьтесь с разделом, посвященным безопасности, и усвойте его содержание.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед сборкой изделия снимите со свечи зажигания провод свечи зажигания.

Установка ручки дросселя

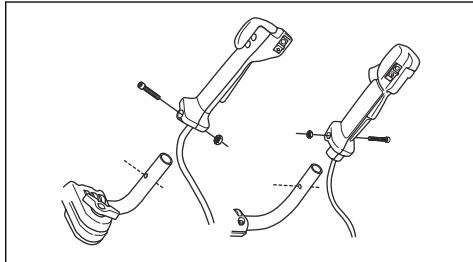
Примечание: На ряде моделей ручка дросселя устанавливается на заводе-изготовителе.

1. Отверните гайку и винт в нижней части ручки дросселя.

- Выхлопные газы двигателя имеют высокую температуру и могут содержать искры. Запрещается использовать изделие в помещении или рядом с легковоспламеняющимися материалами.
- Использование принадлежностей или внесение изменений в конструкцию изделия, не одобренных производителем, может привести к серьезным или смертельным травмам. Запрещается вносить изменения в конструкцию изделия. Всегда пользуйтесь только оригинальными принадлежностями.
- При несоблюдении правил и сроков выполнения техобслуживания риск получения травмы или повреждения изделия возрастает.
- Выполняйте техобслуживание в строгом соответствии с инструкциями, приведенными в Руководстве по эксплуатации. Для проведения всех других работ по обслуживанию обращайтесь в сервисный центр Husqvarna.
- Регулярно обращайтесь в авторизованный сервисный центр Husqvarna для проведения техобслуживания изделия.
- Замените поврежденные, сломанные или изношенные детали.

Сборка

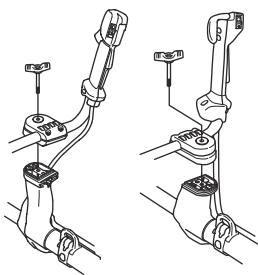
2. Наденьте ручку дросселя на рукоятку с правой стороны.



3. Совместите винтовое отверстие в ручке дросселя с отверстием рукоятки.
4. Вставьте винт в отверстие в нижней части ручки дросселя, через рукоятку.
5. Установите на место и затяните гайку.

Сборка рукоятки

- Снимите ручку и установите рукоятку, как показано на рисунке.



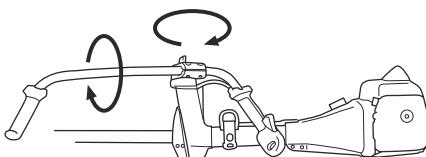
- Слегка затяните ручку.
- Наденьте оснастку и подвесьте изделие за точку подвешивания.
- Отрегулируйте рукоятку для обеспечения удобного рабочего положения.



- Затяните ручку до упора.

Установка рукоятки в положение для транспортировки

- Ослабьте ручку.
- Поверните рукоятку по часовой стрелке таким образом, чтобы ручка дросселя касалась аккумулятора.
- Поверните рукоятку вокруг штанги.



- Затяните ручку.

Установка режущего оборудования

Режущее оборудование включает в себя режущий инструмент и щиток режущего оборудования.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:
Используйте защитные перчатки.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Всегда используйте щиток, рекомендуемый для установленного типа режущего оборудования. См. раздел *Принадлежности на стр. 37.*



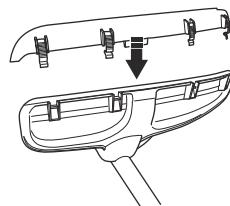
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:
Неправильная установка режущего оборудования может стать причиной травмы или смерти.

Установка дополнительного ограждения



ВНИМАНИЕ: Дополнительное ограждение следует использовать вместе с головкой триммера/пластмассовым ножом. Ни в коем случае не используйте дополнительное ограждение вместе с лезвием для травы.

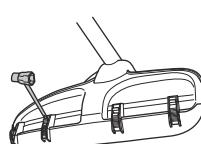
- Установите дополнительное ограждение в паз на щитке режущего оборудования.



- Закрепите дополнительное ограждение на щитке режущего оборудования с помощью 4 фиксирующих захватов.

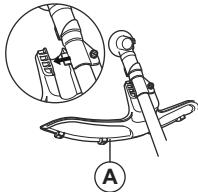
Снятие дополнительного ограждения

- Отсоедините фиксирующие захваты с помощью свечного ключа.

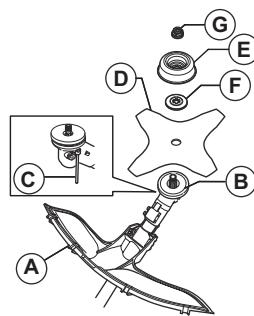


Установка лезвия для травы и щитка лезвия для травы/комбинированного щитка

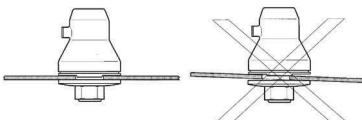
1. Установите защитный щиток/комбинированный щиток (A) на штангу и затяните болт крепления щитка.



2. В обязательном порядке снимите дополнительное ограждение.
3. Поворачивайте выходной вал до тех пор, пока одно из отверстий ведущего диска (B) не совместится с соответствующим отверстием в корпусе редуктора.
4. Вставьте стопорный штифт (C) в отверстие, чтобы зафиксировать выходной вал.
5. Установите лезвие для травы (D), опорный фланец (F) и опорную чашку (E) на выходной вал.

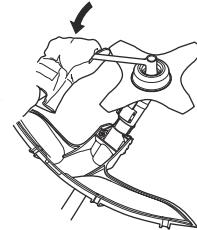


6. Убедитесь, что ведущий диск и опорный фланец правильно входят в центральное отверстие лезвия для травы.



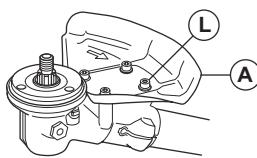
7. Установите гайку (G).

8. Затяните гайку торцевым гаечным ключом. Держите ручку торцевого ключа рядом с защитным щитком. Затяните гайку в направлении, противоположном направлению вращения режущего оборудования. Затяните моментом 35-50 Н·м.



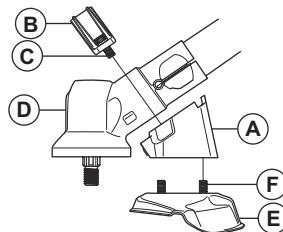
Установка щитка режущего диска на 545FX, 545FXT и 545F

- Установите щиток режущего диска (A) с помощью 4 винтов (L).



Установка щитка режущего диска 545FR, 545RX, 545RXT

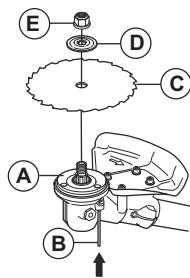
1. Установите на корпус зубчатой передачи (D) держатель (A) и кронштейн (B) с помощью 2 болтов (C).
2. Прикрепите к держателю (A) щиток режущего диска (E) с помощью 4 болтов (F).



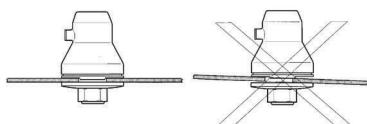
Установка режущего диска

1. Наденьте ведущий диск (A) на выходной вал.
2. Поворачивайте выходной вал до тех пор, пока одно из отверстий ведущего диска не совместится с соответствующим отверстием в корпусе редуктора.

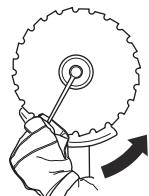
- Вставьте стопорный штифт (B) в отверстие, чтобы зафиксировать вал.
- Установите режущий диск (C) и опорный фланец (D) на выходной вал.



- Убедитесь, что ведущий диск и опорный фланец правильно входят в центральное отверстие лезвия для травы.



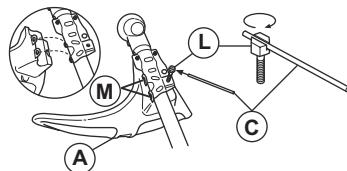
- Установите контргайку (E).
- Затяните контргайку торцевым гаечным ключом. Держите ручку торцевого ключа рядом с защитным щитком. Затяните гайку в направлении, противоположном направлению вращения режущего оборудования. Затяните моментом 35-50 Н·м.



Установка щитка триммера или комбинированного щитка для головки триммера и пластмассовых ножей

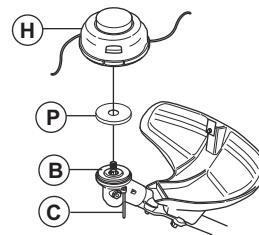
- Навесьте щиток триммера/комбинированный щиток (A) на два крючка на держателе пластины (M).
- Согните щиток вокруг штанги и закрепите его болтом (L) на противоположной стороне штанги.

- Вставьте стопорный штифт (C) в паз на головке болта и затяните болт до упора.



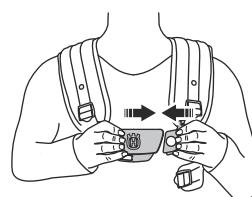
Установка головки триммера или пластмассового ножа

- Наденьте на выходной вал ведущий диск (B).
- Совместите металлический колпак (P) с центром направляющей диска на ведущем диске.
- Поворачивайте выходной вал до тех пор, пока одно из отверстий ведущего диска не совместится с соответствующим отверстием в корпусе зубчатой передачи.
- Вставьте стопорный штифт (C) в отверстие, чтобы зафиксировать выходной вал.
- Поверните головку триммера/пластмассовые ножи (H) против часовой стрелки до фиксации.

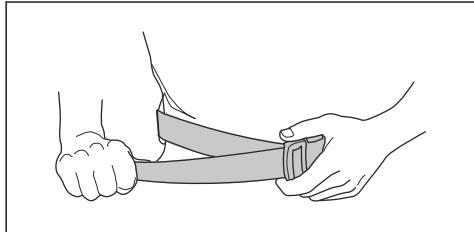


Регулировка оснастки Balance X 545FR, 545RX

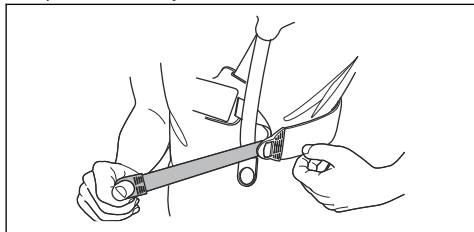
- Наденьте оснастку.
- Соедините 2 части нагрудной пластины, как показано на рисунке.



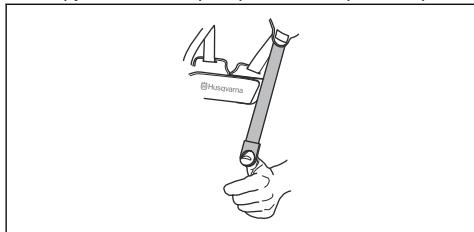
3. Туго затяните набедренный ремень. Убедитесь, что набедренный ремень подвешен на уровне бедер.



4. Плотно затяните нагрудный ремень под левой рукой. Нагрудный ремень должен плотно прилегать к телу.



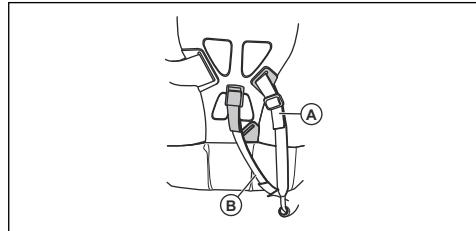
5. Отрегулируйте наплечный ремень так, чтобы нагрузка на плечи распределялась равномерно.



6. Отрегулируйте высоту точки подвешивания. При проведении работ по расчистке леса правильная точка подвешивания находится прибл. на 10 см ниже бедер. См. раздел *Правильная балансировка изделия на стр. 20*.

7. Для стрижки травы может потребоваться опустить точку подвешивания. При необходимости переместите ремень (A) в нижнюю точку подвешивания на оснастке.

8. Затяните эластичный ремень (B), чтобы перенести нагрузку с плеч на бедра.



Регулировка оснастки Balance XT

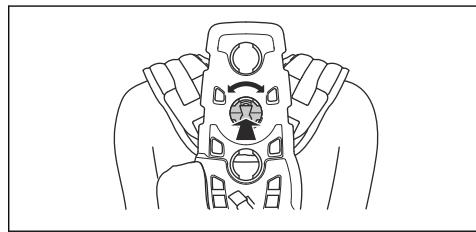
Обзор оснастки см. в разделе *Обзор изделия на стр. 3*.

1. Остановите двигатель.

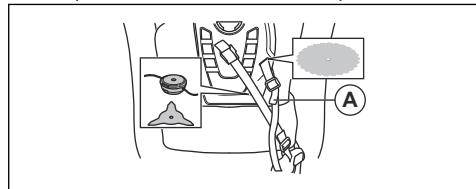
2. Нажмите на устройство безопасного расцепления, чтобы освободить изделие из оснастки.

3. Регулировка оснастки в соответствии с ростом оператора:

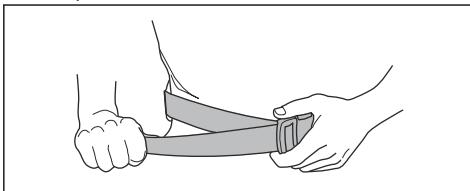
- Нажмите на подпружиненный фиксатор.
- Поверните крепление плечевой лямки.
- Поместите крепление плечевой лямки в соответствующее отверстие на задней пластине.



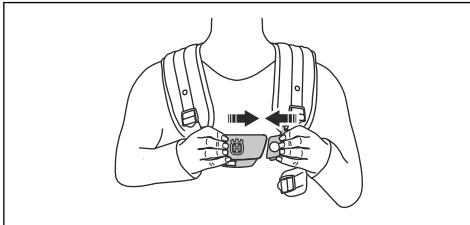
4. Прикрепите ремень (A) в правильном положении для расчистки леса или кошения травы.



5. Туго затяните набедренный ремень. Убедитесь, что набедренный ремень подвешен на уровне бедер.

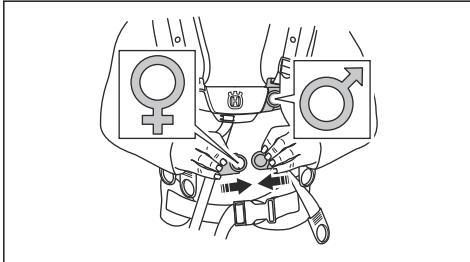


6. Соедините 2 части нагрудной пластины, как показано на рисунке.

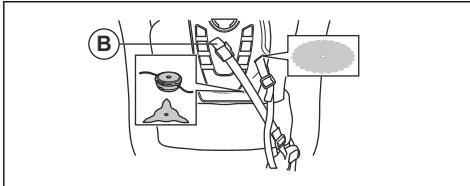


7. Прикрепите боковой ремень к нагрудной пластине.

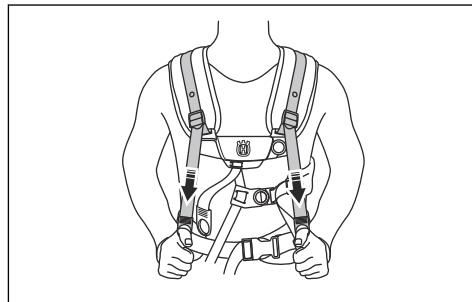
8. Чтобы снизить давление на грудную клетку и плечи, прикрепите боковой ремень к ремню набедренного щитка. Рекомендуется женщинам.



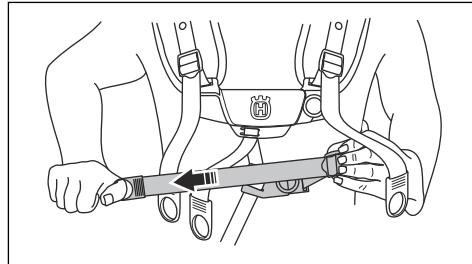
9. Затяните эластичный ремень (B), чтобы перенести нагрузку с плечевого ремня на набедренный ремень.



10. Отрегулируйте плечевой ремень таким образом, чтобы вес изделия равномерно распределялся на плечи.



11. Отрегулируйте боковые ремни вокруг грудной клетки таким образом, чтобы нагрудная пластина располагалась по центру груди.



12. Отрегулируйте высоту точки подвешивания. См. раздел *Обзор изделия на стр. 3*. При проведении работ по расчистке леса правильная точка подвешивания находится прибл. на 10 см/4 дюйма ниже бедер.

Эксплуатация

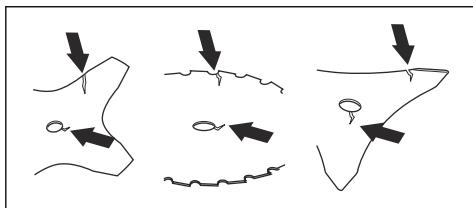
Введение



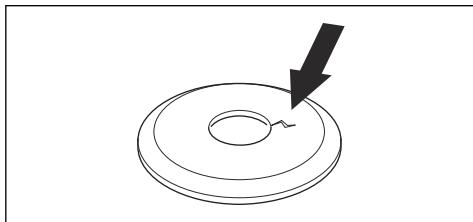
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед эксплуатацией прибора необходимо внимательно изучить раздел безопасности.

Перед началом эксплуатации изделия

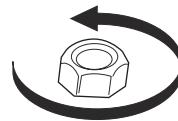
- Проверьте рабочую зону, тип участка, наклон рельефа, наличие посторонних предметов, например, камней, веток и ям.
- Проведите тщательный осмотр изделия.
- Проведите проверку безопасности и процедуры технического и сервисного обслуживания, приведенные в данном руководстве.
- Проверьте правильность установки и целостность всех кожухов, щитков, рукояток и режущего оборудования.
- Осмотрите режущий диск/лезвие для травы и убедитесь, что в основании диска или зубьев лезвия для травы или около центрального отверстия диска нет трещин. В случае повреждения диска замените его.



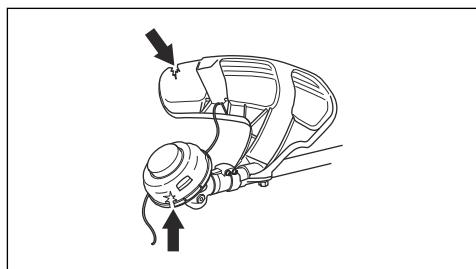
- Осмотрите опорный фланец на наличие трещин. В случае повреждения опорного фланца замените его.



- Убедитесь, что снять контргайку вручную невозможно. Если вы можете снять контргайку вручную, это значит, что гайка не фиксирует должным образом режущее оборудование и должна быть заменена.



- Осмотрите защитный щиток на наличие повреждений и трещин. Замените защитный щиток, если он поврежден или имеет трещины.
- Осмотрите головку триммера и щиток режущего оборудования на наличие повреждений и трещин. Если головка триммера и щиток режущего оборудования повреждены или имеют трещины, замените их.



Топливо

Данное изделие оборудовано двухтактным двигателем.



ВНИМАНИЕ: Заправка неподходящим типом топлива может привести к повреждению двигателя. Используйте смесь бензина и масла для двухтактных двигателей.

Предварительно смешанное топливо

- Для обеспечения оптимальной производительности и продления срока службы двигателя используйте предварительно смешанное топливо-алкилат Husqvarna. Данный тип топлива содержит меньшее количество вредных веществ по сравнению с обычным топливом, что приводит к сокращению вредных выбросов. Такое топливо при сгорании образует меньшее количество остатков, благодаря чему компоненты двигателя остаются более чистыми.

Смешивание топлива

Бензин

- Используйте неэтилированный бензин надлежащего качества с максимальным содержанием этанола 10%.



ВНИМАНИЕ: Не используйте бензин с октановым числом меньше 90 RON/87 AKI. При более низком октановом числе двигатель может производить стук, что в свою очередь может привести к повреждению двигателя.

Масло для двухтактных двигателей

- Для достижения оптимальных результатов и мощности пользуйтесь маслом Husqvarna для двухтактных двигателей.
- Если у вас нет масла Husqvarna для двухтактных двигателей, вы можете использовать высококачественное масло, предназначенное для двухтактных двигателей с воздушным охлаждением. Для выбора правильного масла обратитесь к своему дилеру по обслуживанию.



ВНИМАНИЕ: Запрещается использовать масло, предназначенное для двухтактных двигателей с внешним водяным охлаждением, т.н. "outboard oil". Использовать масло для четырехтактных двигателей запрещается.

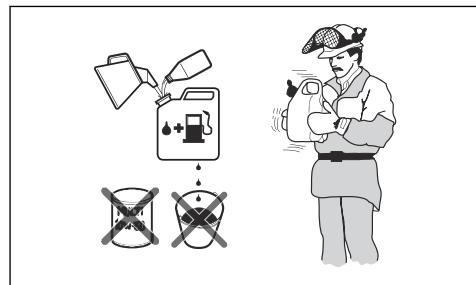
Смешивание бензина и масла для двухтактных двигателей

Бензин, л	Масло для двухтактных двигателей, л
	2% (50:1)
5	0,10
10	0,20
15	0,30
20	0,40



ВНИМАНИЕ: Небольшие неточности при смешивании небольшого количества топлива могут значительно повлиять на соотношение компонентов в смеси. Внимательно измеряйте

количество масла, чтобы обеспечить правильное соотношение компонентов.



- Добавьте половину количества бензина в чистую емкость для топлива.
- Добавьте все количество масла.
- Взболтайте топливную смесь.
- Добавьте оставшуюся часть бензина в емкость.
- Осторожно взболтайте топливную смесь.



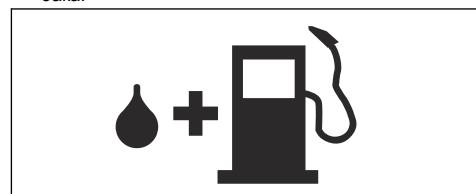
ВНИМАНИЕ: Срок хранения топливной смеси не должен превышать 1 месяца.

Заправка топливного бака



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Следуйте приведенным ниже инструкциям для вашей безопасности.

- Остановите двигатель и дайте ему остывать.
- Очистите поверхность вокруг крышки топливного бака.



- Взболтайте емкость и убедитесь, что топливо полностью смешалось.
- Медленно снимите крышку топливного бака, чтобы сбросить давление.
- Заполните топливный бак.



ВНИМАНИЕ: Убедитесь, что в топливном баке не слишком много топлива. При нагреве топливо расширяется.

- Аккуратно затяните крышку топливного бака.

- Уберите пролитое топливо с изделия и вокруг него.
- Перед запуском двигателя относите изделие в сторону не менее чем на 3 м / 10 футов от источника топлива и места заправки топливом.

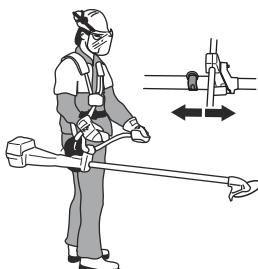
Примечание: Информацию по расположению топливного бака на изделии см. в разделе *Введение на стр. 2.*

Рабочее положение

- Держите изделие обеими руками.
- Держите изделие с правой стороны от тела.
- Режущее оборудование должно находиться ниже пояса.
- Изделие всегда должно быть прикреплено к оснастке.
- Не приближайте части тела к горячим поверхностям.
- Не приближайте части тела к режущему оборудованию.

Правильная балансировка изделия

Изделие правильно сбалансировано для проведения работ по расчистке леса, когда оно висит горизонтально на точке подвешивания. При правильной балансировке снижается риск ударов о камни, если вам понадобится отпустить рукоятку.



Изделие правильно сбалансировано для проведения работ по кошению травы, когда нож находится на высоте скашивания около земли.

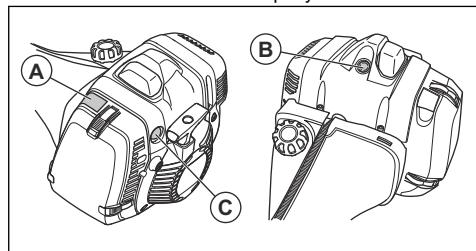


Запуск холодного двигателя

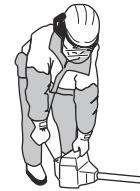
- Потяните заслонку (A) вверх.
- Нажмите на разгрузочный клапан (B).

Примечание: Разгрузочный клапан перемещается в исходное положение при запуске изделия.

- Нажмите на грушу нагнетателя (C) примерно 6 раз или нажимайте на ее, пока в грушу не начнет поступать топливо. Полностью заполнять грушу нагнетателя топливом не требуется.



- Прижмите корпус изделия к земле левой рукой.



ВНИМАНИЕ: Не наступайте на изделие.

- Медленно потяните шнур стартера, пока не почувствуется сопротивление. Когда вы почувствуете сопротивление, быстро и с усилием потяните ручку шнура стартера.

Примечание: Не накручивайте шнур стартера вокруг руки.

- Продолжайте тянуть ручку шнура стартера до запуска двигателя.

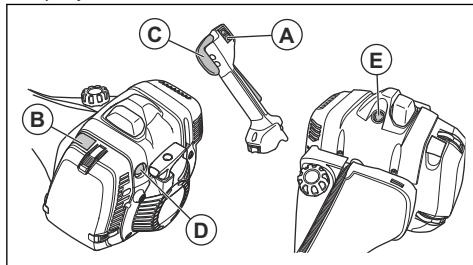


ВНИМАНИЕ: Не вытягивайте шнур стартера полностью и не выпускайте ручку шнура стартера. Медленно отпустите шнур стартера. Несоблюдение этих инструкций может привести к повреждению двигателя.

- Установите заслонку в рабочее положение и подайте полную мощность.

Запуск прогретого двигателя (545F, 545FX, 545FXT)

- Переведите выключатель (A) в положение запуска.
- Потяните заслонку (B) вверх.
- Переведите рычаг дросселя (C) в положение запуска.
- Нажмите 10 раз на грушу ручного нагнетателя (D). Полностью заполнять грушу топливом не требуется.



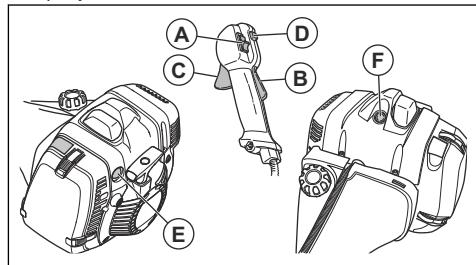
Примечание: Не используйте разгрузочный клапан (E).

- Быстро и с усилием потяните ручку шнура стартера. Тяните ручку шнура стартера, пока двигатель не запустится.

Запуск прогретого двигателя (545FR, 545RX, 545RXT)

- Переведите выключатель (A) в положение запуска.
- Нажмите на стопор рычага дросселя (B), а затем на сам рычаг дросселя (C).
- Нажмите кнопку пускового положения дросселя (D), продолжая задействовать рычаг дросселя (C).
- Отпустите стопор рычага дросселя и рычаг дросселя.

- Нажмите 10 раз на грушу ручного нагнетателя (E). Полностью заполнять грушу топливом не требуется.

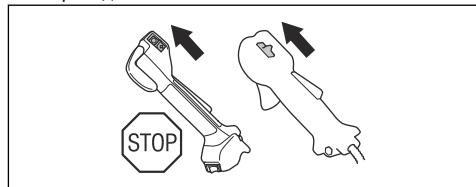


Примечание: Не используйте разгрузочный клапан (F).

- Быстро и с усилием потяните ручку шнура стартера. Тяните ручку шнура стартера, пока двигатель не запустится.

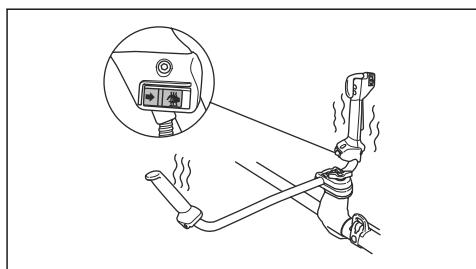
Остановка двигателя

- Переведите выключатель в положение останова.



Ручки с подогревом

Ручки 545FXT оснащены нагревательными элементами. На ручке дросселя имеется переключатель ВКЛ/ВЫКЛ. При включении подогрева нагревательные элементы автоматически поддерживают температуру в 70°.



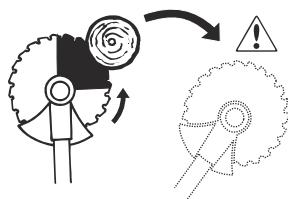
Отскакивание ножа

Отскакивание ножа — это резкое движение изделия в сторону с силой. Отскакивание происходит, когда лезвие для травы или режущий диск ударяется о прочный предмет, не поддающийся резке, или зацепляет его. В случае отскакивания изделие или оператор могут быть отброшены в любом

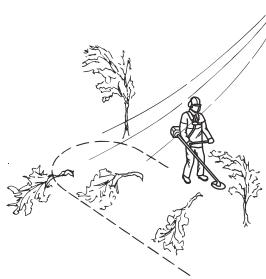
направлении. Существует риск получения травмы оператором или посторонними наблюдателями.

В местах, где затруднен обзор разрезаемого материала, риск отскакивания возрастает.

Не разрезайте материал областью ножа, показанной на рисунке черным цветом. Частота вращения и движение ножа могут вызвать отскакивание. Риск отскакивания возрастает с увеличением толщины разрезаемой ветки.



- Двигайтесь в таком направлении, при котором срезанная растительность под воздействием ветра будет падать на уже очищенную территорию.



- Работайте поперек склона, не передвигайтесь вверх и вниз по склону.

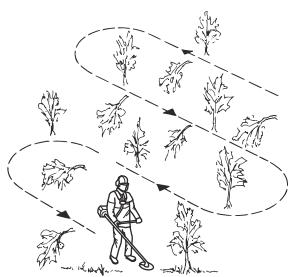
Общие инструкции по эксплуатации



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Соблюдайте осторожность при пиления напряженных стволов деревьев. Ствол может спрессинить, вернувшись в первоначальное положение до или после пиления, и повредить изделие или нанести вам травму.

- Создайте открытый участок на одном из концов рабочей зоны и начинайте работу оттуда.
- В ходе работы системно перемещайтесь по рабочему участку.



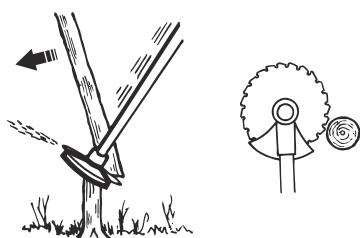
- Двигайтесь вперед и смешайте изделие влево и вправо до конца, чтобы при каждом смещении в сторону очищать участок шириной 4-5 м.
- Расчистите участок длиной 75 м, после чего поворачивайтесь и возвращайтесь назад. По мере продвижения вперед держите рядом с собой канистру с топливом.
- Двигайтесь в таком направлении, при котором пересечение канав и препятствий будет сведено к минимуму.

Очистка леса режущим диском

Валка дерева в левую сторону

Чтобы дерево упало влево, нижнюю часть дерева следует сдвинуть вправо.

- Полностью откройте дроссель.
- Поднесите режущий диск к дереву, как показано на рисунке.
- Наклоните режущий диск и резким движением переместите его по диагонали вниз вправо. В тоже время прижмите к дереву защитный щиток.

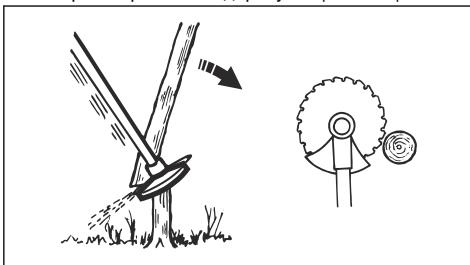


Валка дерева в правую сторону

Чтобы дерево упало вправо, нижнюю часть дерева следует сдвинуть влево.

- Полностью откройте дроссель.
- Поднесите режущий диск к дереву, как показано на рисунке.

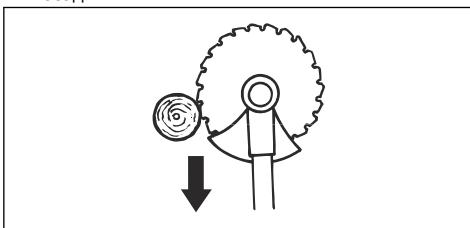
3. Наклоните режущий диск и резким движением переместите его по диагонали вверх вправо. В то же время прижмите к дереву защитный щиток.



Валка дерева вперед

Чтобы дерево упало вперед, нижнюю часть дерева следует потянуть назад.

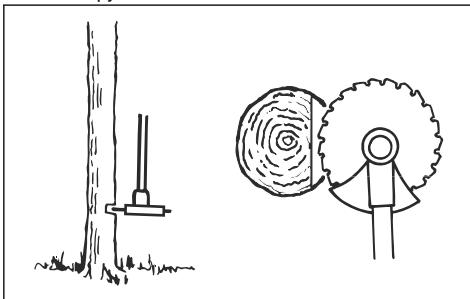
1. Полностью откройте дроссель.
2. Поднесите режущий диск к дереву, как показано на рисунке.
3. Переместите режущий диск резким движением назад.



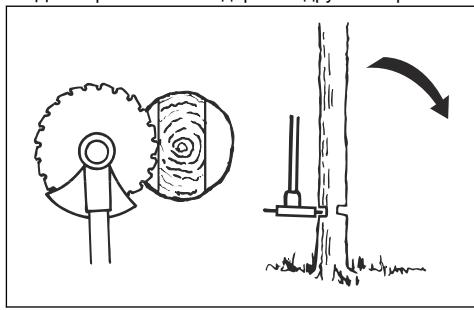
Валка крупных деревьев

Крупные деревья следует распиливать с двух сторон.

1. Решите, в каком направлении должно упасть дерево.
2. Полностью откройте дроссель.
3. Сделайте первый пропил с той стороны дерева, на которую вы хотите его повалить.



4. Далее распиливайте дерево с другой стороны.



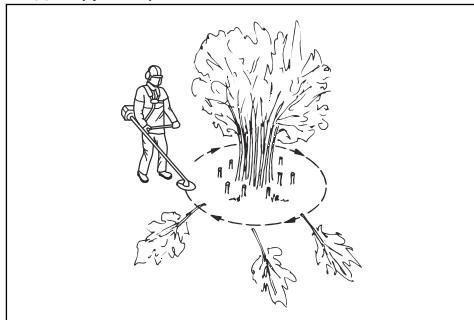
ВНИМАНИЕ: В случае застревания режущего диска не пытайтесь вытащить изделие резким движением. Это может привести к повреждению режущего диска, зубчатой передачи, штанги или рукоятки. Отпустите рукоятки, ухватите обеими руками штангу и осторожно потяните изделие, чтобы освободить его.

Примечание: Для валки небольших деревьев прикладывайте большее давление резки. Для валки крупных деревьев прикладывайте меньшее давление резки.

Резка кустарника режущим диском

Чтобы дерево упало влево, нижнюю часть дерева следует сдвинуть вправо.

- Скашивайте деревья с тонкими стволами и кустарники.
- Перемещайте изделие из стороны в сторону.
- Одним движением скашивать большое количество деревьев.
- Для групп деревьев с тонкими стволами:



- a) Срежьте внешние деревья выше требуемой высоты.
- b) Обрежьте внешние деревья до требуемой высоты.

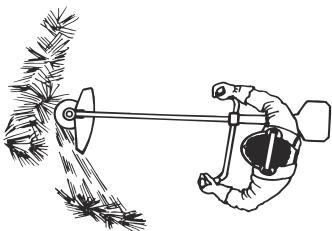
- c) Начинайте резку с середины. Если это невозможно, срежьте внешние деревья выше требуемой высоты и дайте им упасть на землю. Это снижает риск застревания режущего диска.

Стрижка травы лезвием для травы



ВНИМАНИЕ: Лезвия и ножи для травы не должны использоваться для срезания стволов. Используйте лезвия и ножи для травы только для стрижки длинной и разросшейся травы.

- Перемещайте изделие из стороны в сторону.
- Срезайте траву движением справа налево. После чего перемещайте изделие обратно вправо и снова начинайте стрижку.
- Срезайте траву левой стороной лезвия.

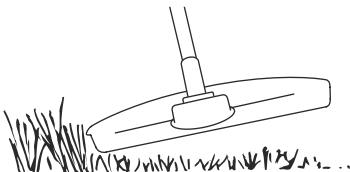


- При стрижке наклоняйте лезвие для травы влево, чтобы скошенная трава укладывалась ровными рядами. Это упростит ее сгребание.
- Занимайте устойчивое положение, поставив стопы ног на некотором расстоянии друг от друга.
- Двигайтесь вперед после каждого перемещения изделия вправо и перед следующим срезающим движением убедитесь, что занимаете устойчивое положение.
- Опорный колпак должен слегка прилегать к земле, тем самым он защищает лезвие от соприкосновения с грунтом.
- Соблюдайте эти инструкции, чтобы снизить риск обмотки скошенного материала вокруг лезвия для травы:
 - Полностью откройте дроссель.
 - При перемещении изделия слева направо не проводите лезвие для травы через скашиваемый материал.
- Прежде чем начать собирать скошенную траву, остановите двигатель и снимите изделие с оснастки. Положите изделие на землю.

Триммерная стрижка газонов головкой триммера

Стрижка травы

- Держите головку триммера чуть выше земли под углом. Не прижимайте режущую леску к траве.



- Уменьшите длину режущей лески на 10-12 см / 4-4,75 дюйма.
- Уменьшите частоту вращения двигателя, чтобы уменьшить риск повреждения растений.
- При стрижке травы вблизи предметов дроссель должен быть открыт на 80%.



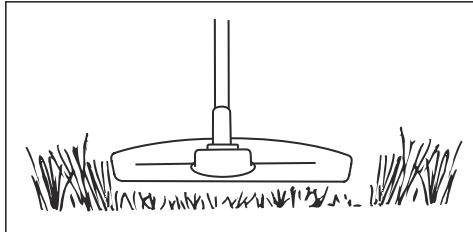
Подрезка травы с помощью лезвия для травы

- Лезвия и ножи для травы не должны использоваться для срезания стволов.
- Лезвие для травы предназначено для всех видов высокой или грубой травы.
- Производите кошение маятниковым движением из стороны в сторону, движение справа налево будет рабочим движением, а движение слева направо — возвратным. Лезвие должно срезать траву своим левым краем (между 8 и 12 часами).
- Если немного наклонить лезвие влево при подрезке, срезанная трава будет укладываться ровными рядами, что облегчит ее сгребание.
- Старайтесь работать в одном ритме. Стойте устойчиво, поставив стопы ног на некотором расстоянии друг от друга. После возвратного движения передвиньтесь вперед и опять встаньте в устойчивое положение.
- Опорная чашка должна слегка касаться земли. Она предохраняет лезвие от контакта с землей.

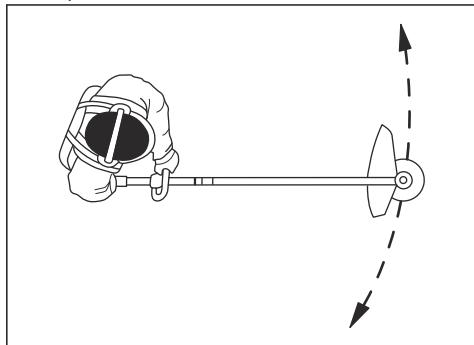
- Чтобы уменьшить риск закручивания материала вокруг лезвия, всегда работайте на полных оборотах и старайтесь не проходить по уже срезанной траве при возвратном движении.
- Перед тем, как начать собирать срезанную траву, остановите двигатель и снимите оснастку.

Кошение травы

- При кошении травы держите режущую леску параллельно земле.



- Не прижимайте головку триммера к земле. Это может привести к повреждению изделия.
- При стрижке травы перемещайте изделие из стороны в сторону. Работайте на полных оборотах.



Уборка травы

Воздушный поток от вращающейся режущей лески можно использовать для очистки участка от скошенной травы.

- Держите головку триммера вместе с леской параллельно земле, не касаясь ее.
- Полностью откройте дроссель.
- Перемещайте триммер из стороны в сторону и очистите участок от скошенной травы.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Во избежание разбалансировки и вибраций избегайте разбалансировки и вибраций на рукоятках каждый раз при установке новой режущей лески очищайте кожух головки триммера. Кроме того, проверяйте другие детали головки триммера и при необходимости очищайте их.

Техническое обслуживание

Вводная информация



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед выполнением техобслуживания необходимо внимательно изучить и понять информацию в разделе по технике безопасности.

пройти специальное обучение. Мы гарантируем доступность услуг по профессиональному ремонту и сервисному обслуживанию. Если ваш дилер не предоставляет услуги сервисного обслуживания, обратитесь к нему для получения информации о ближайшем сервисном центре.

Дополнительную информацию см. в разделе www.husqvarna.com.

Для выполнения любых работ по сервисному обслуживанию и ремонту изделия необходимо

График технического обслуживания

Техническое обслуживание	Еже-дневно	Ежено-дельно	Ежеме-сячно
Очистите наружные поверхности.	X		
Осмотрите оснастку на наличие повреждений.	X		
Осмотрите устройство быстрого расцепления на оснастке на наличие повреждений и проверьте исправность его работы.	X		
Проверьте стопор дроссельного регулятора и сам дроссельный регулятор. См. раздел <i>Проверка стопора рычага дросселя на стр. 8.</i>	X		
Убедитесь, что режущее оборудование не вращается на холостых оборотах.	X		
Проверьте выключатель. См. раздел <i>Проверка выключателя на стр. 8.</i>	X		
Осмотрите кожух режущего оборудования на наличие повреждений и трещин.	X		
Убедитесь, что режущий диск или лезвие для травы установлены надлежащим образом. Убедитесь, что режущий диск или лезвие для травы заточены и не повреждены.	X		
Осмотрите опорный фланец на наличие повреждений и трещин. При необходимости выполните замену.	X		
Осмотрите триммерную головку на наличие повреждений и трещин. При необходимости выполните замену.	X		
Осмотрите рукоятки на наличие повреждений и проверьте правильность их крепления.	X		
На режущем оборудовании с опорной чашкой затяните стопорный винт до упора.	X		
На режущем оборудовании с контргайкой затяните контргайку до упора.	X		
Осмотрите транспортировочный щиток на наличие повреждений и убедитесь, что его можно закрепить на изделии надлежащим образом.	X		
Проверьте двигатель, топливный бак и топливопроводы на наличие утечек.	X		
Очистите воздушный фильтр. При необходимости выполните замену.	X		
Затяните гайки и винты.	X		
Осмотрите стартер и шнур стартера на наличие повреждений.		X	
Осмотрите амортизаторы на наличие повреждений и трещин. ¹		X	
Проверьте свечу зажигания. См. раздел <i>Проверка свечи зажигания на стр. 31.</i>		X	
Очистите систему охлаждения.		X	
Очистите или замените искрогаситель.		X	
Очистите наружные поверхности карбюратора и область вокруг него.		X	
Убедитесь, что зубчатая передача на $\frac{3}{4}$ заполнена смазкой.		X	

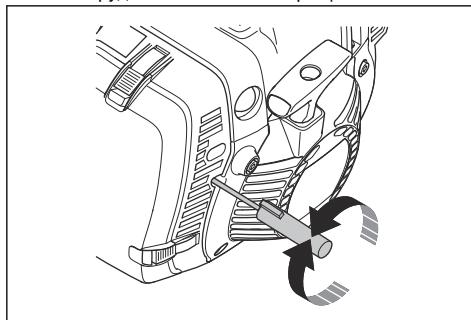
¹ Выполняйте замену амортизатора в конце каждого сезона или не реже раза в год.

Техническое обслуживание	Ежедневно	Еженедельно	Ежемесячно
Очистите или замените искрогаситель. См. раздел <i>Проверка глушителя на стр. 10.</i>		X	
Проверьте топливный фильтр на наличие засорения и топливный шланг на наличие трещин или других повреждений. При необходимости выполните замену.			X
Осмотрите все провода и соединения.			X
Проверьте сцепление, пружины сцепления и барабан сцепления на наличие износа. При необходимости выполните замену.			X
Замените свечу зажигания.			X
Смажьте ведущий вал. ²			X

Регулировка оборотов холостого хода

Ваше изделие Husqvarna изготовлено по спецификациям, обеспечивающим снижение объема вредных выбросов.

- Перед регулировкой оборотов холостого хода убедитесь, что воздушный фильтр чистый, а крышка воздушного фильтра установлена.
- Отрегулируйте обороты холостого хода с помощью винта холостого хода T, обозначенного меткой "T".
- Поворачивайте винт холостого хода T по часовой стрелке до тех пор, пока режущее оборудование не начнет вращаться.



- b) Затем поворачивайте винт холостого хода T против часовой стрелки, пока режущее оборудование не остановится.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Если режущее оборудование не останавливается в ходе регулировки оборотов холостого хода, обратитесь к своему сервисному дилеру. Запрещается пользоваться изделием,

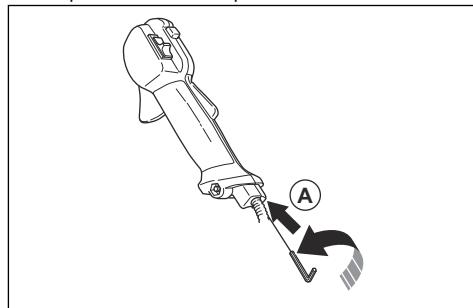
пока не будет выполнена его надлежащая регулировка или ремонт.

- Обороты холостого хода правильные, если двигатель работает ровно во всех положениях. Скорость холостого хода должна быть ниже скорости, при которой режущее оборудование начинает вращаться.

Примечание: Рекомендованные обороты холостого хода см. в разделе *Технические данные на стр. 34.*

Регулировка частоты вращения при пусковом положении дросселя (545FR, 545RX, 545RXT)

- Включите изделие на оборотах холостого хода.
- Нажмите фиксатор пускового положения дросселя. См. раздел *Обзор изделия на стр. 3.*
- Если частота вращения при пусковом положении дросселя меньше 4000 об/мин, поверните регулировочный винт (A) по часовой стрелке. Когда режущее оборудование начнет вращаться, поверните регулировочный винт (A) на 1/2 оборота по часовой стрелке.



² Интервал — 3 месяца.

4. Если частота вращения при пусковом положении дросселя превышает 6500 об/мин, поверните регулировочный винт (A) против часовой стрелки. Когда режущее оборудование начнет вращаться, поверните регулировочный винт (A) на 1/2 оборота по часовой стрелке.

Очистка глушителя



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Глушитель сильно нагревается в процессе эксплуатации и остается нагретым после окончания работы, а также во время работы двигателя на холостых оборотах. Риск пожара и получения ожогов.

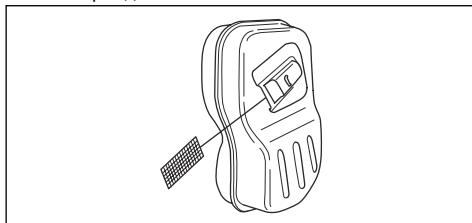


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

На использованных глушителях/искрогасителях и монтажной поверхности искрогасителя могут присутствовать отложения образующихся во время сгорания частиц, которые могут быть канцерогенными. Во избежание попадания на кожу и вдыхания таких частиц во время очистки и/или обслуживания искрогасителя всегда соблюдайте следующие правила:

- надевайте защитные перчатки;
- проводите очистку и/или обслуживание в хорошо проветриваемом помещении;
- не используйте сжатый воздух для очистки сетки искрогасителя;
- при очистке искрогасителя используйте стальную щетку и перемещайте ее от себя.

1. Если глушитель на вашем изделии оснащен искрогасителем, каждую неделю очищайте его стальной щеткой. Замените искрогаситель, если он поврежден.



ВНИМАНИЕ: Засоренный искрогаситель может привести к перегреву двигателя и, как следствие, к повреждению цилиндра и поршня.

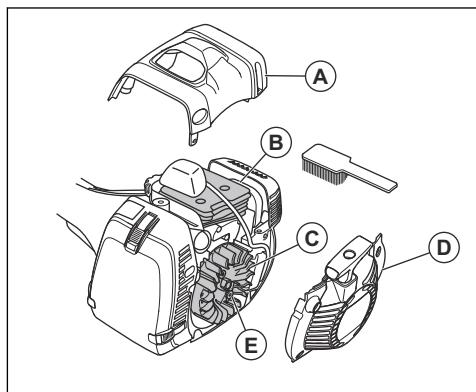


ВНИМАНИЕ: Если искрогаситель часто засоряется, обратитесь в сервисный центр для проверки глушителя.

Очистка системы охлаждения и собачек стартера

Система охлаждения состоит из следующих компонентов:

- Крышка цилиндра (A)
- Ребра охлаждения на цилиндре (B)
- Ребра на маховике (C)
- Воздухозаборник стартера (D)
- Собачки стартера (E), расположенные на маховике



Очищайте систему охлаждения каждую неделю или чаще (при необходимости).

- Снимите крышку стартера и крышку цилиндра.
- Очистите систему охлаждения щеткой.
- Осмотрите собачки стартера и область вокруг них на наличие загрязнений.
- Очистите область вокруг собачек стартера щеткой, чтобы они могли свободно перемещаться.

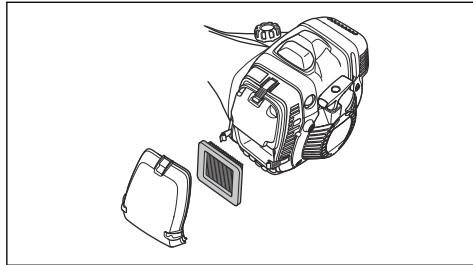
Воздушный фильтр

Удалите пыль и грязь из воздушного фильтра. Поддержание его в чистоте позволяет избежать следующего:

- Неисправности карбюратора.
- Проблемы с запуском изделия.
- Падение мощности двигателя.
- Чрезмерный износ частей двигателя.
- Слишком высокий расход топлива.

Проверка бумажного воздушного фильтра

1. Установите заслонку в закрытое положение.
2. Откройте 3 фиксатора, удерживающих крышку воздушного фильтра.
3. Снимите крышку воздушного фильтра.
4. Снимите воздушный фильтр.



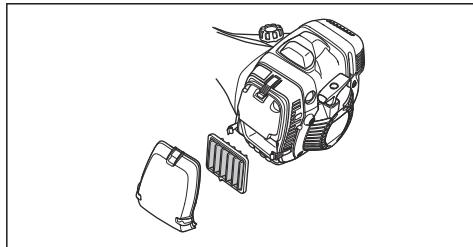
5. Проверьте и очистите корпус воздушного фильтра щеткой.
6. Проверьте воздушный фильтр. В случае повреждения или загрязнения замените воздушный фильтр. Используйте только одобренные воздушные фильтры Husqvarna.



ВНИМАНИЕ: Не сгибайте и не складывайте воздушный фильтр, поскольку это может привести к его повреждению. Замените поврежденный воздушный фильтр.

Очистка нейлонового воздушного фильтра

1. Установите заслонку в закрытое положение.
2. Откройте 3 фиксатора, удерживающих крышку воздушного фильтра.
3. Снимите крышку воздушного фильтра.
4. Снимите воздушный фильтр.



5. Проверьте и очистите корпус воздушного фильтра щеткой.
6. Проверьте воздушный фильтр. Промойте воздушный фильтр теплой мыльной водой. Если воздушный фильтр не получается полностью очистить или он поврежден, замените его. Используйте только одобренные воздушные фильтры Husqvarna.

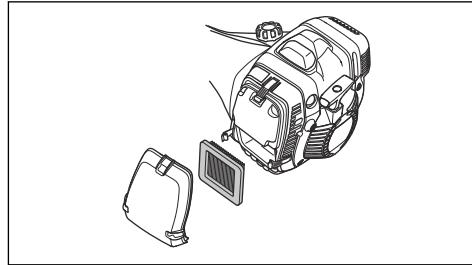


ВНИМАНИЕ: Не сгибайте и не складывайте воздушный фильтр, поскольку это может привести к его повреждению. Замените поврежденный воздушный фильтр.

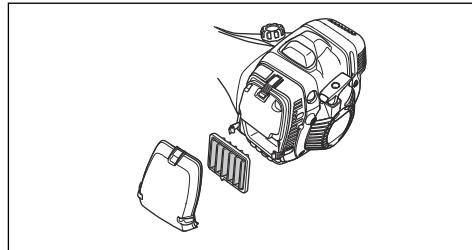
Замена бумажного воздушного фильтра на нейлоновый воздушный фильтр

Используйте нейлоновый воздушный фильтр при температуре ниже 5 °C/41 °F.

1. Установите заслонку в закрытое положение.
2. Откройте 3 фиксатора, удерживающих крышку воздушного фильтра.
3. Снимите крышку воздушного фильтра.
4. Снимите воздушный фильтр.



5. Проверьте и очистите корпус фильтра щеткой.
6. Осмотрите фильтр. В случае повреждения или загрязнения выполните его замену.
7. Правильно установите нейлоновый воздушный фильтр.



8. Установите крышку воздушного фильтра.
9. Закройте 3 фиксатора, удерживающих крышку воздушного фильтра.

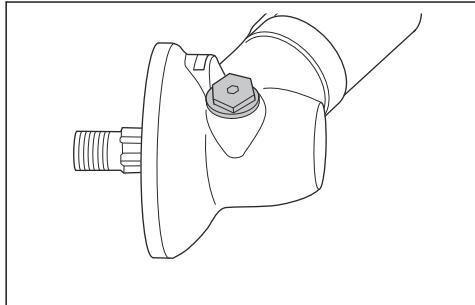


ВНИМАНИЕ: Не сгибайте и не складывайте фильтр, поскольку это может привести к его повреждению. Поврежденный фильтр всегда необходимо заменять.

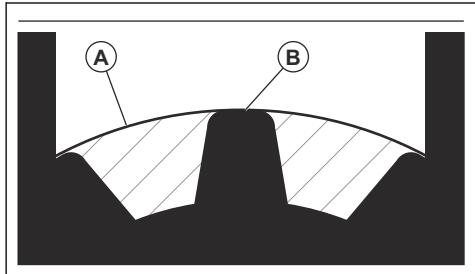
Смазка зубчатой передачи

1. Снимите режущее оборудование.

- Установите изделие с пробкой смазочного отверстия в крайнее верхнее положение.
- Снимите пробку смазочного отверстия.



- Посмотрите в смазочное отверстие и поверните приводной вал. Смазка (A) должна быть на одном уровне с верхней частью зубьев шестерни (B).



- Если уровень смазки слишком низкий, заполните зубчатую передачу подходящей смазкой: Husqvarna. Медленно заливайте смазку для зубчатых передач, проворачивая при этом приводной вал, до надлежащего уровня (B).



ВНИМАНИЕ: Неправильное количество смазки может привести к повреждению зубчатой передачи.

- Установите пробку смазочного отверстия.

Ведущий вал

Смазывайте ведущий вал каждые 3 месяца. Если вы не уверены в правильности выполнения процедуры, обратитесь за помощью в сервисный центр.

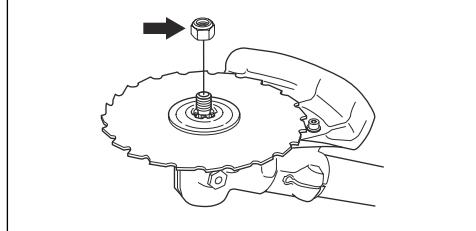
Установка и снятие контргайки



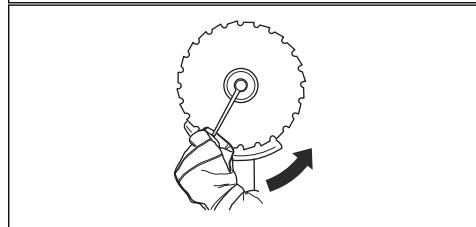
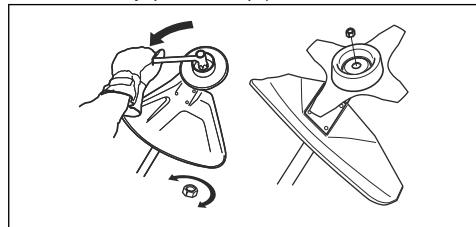
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Остановите двигатель, наденьте защитные перчатки и обращайтесь с острыми краями режущего оборудования с осторожностью.

Контргайка используется для крепления некоторых типов режущего оборудования. Контргайка имеет левостороннюю резьбу.



- Используйте торцевой ключ с рукояткой достаточной длины, чтобы ваши руки оставались за щитком режущего оборудования. На рисунке стрелкой показан участок, откуда вы можете безопасно управлять торцевым ключом.



- Для закрепления контргайки затяните ее в направлении, противоположном направлению вращения режущего оборудования.
- Чтобы снять контргайку, поворачивайте ее в направлении вращения режущего оборудования.
- Ведите подсчет количества снятий и установок контргайки. Контргайку следует заменить после использования приблизительно 10 раз.

Примечание: Убедитесь, что вы не можете провернуть гайку вручную. Замените контргайку, если сопротивление нейлоновой прокладки не составляет минимум 1,5 Нм.

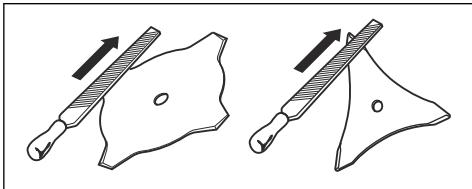
Заточка ножа и лезвия для травы



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Остановите двигатель. Используйте защитные перчатки.

- Правильную процедуру заточки ножа и лезвия для травы см. в инструкциях, поставляемых вместе с режущим оборудованием.
- Для сохранения балансировки все кромки должны быть заточены одинаково.
- Используйте плоский напильник с односторонним узором.



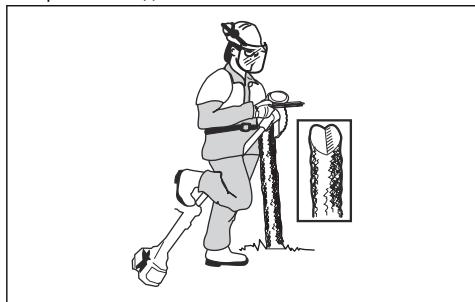
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Всегда утилизируйте поврежденные ножи. Не пытайтесь выпрямить изогнутый или перекошенный нож для его повторного использования.

Заточка режущего диска

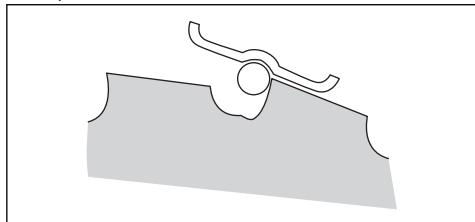


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:
Остановите двигатель. Используйте защитные перчатки.

- Правильную процедуру заточки диска см. в инструкциях, поставляемых вместе с диском.
- Обеспечьте изделию и диску надлежащую опору при заточке диска.

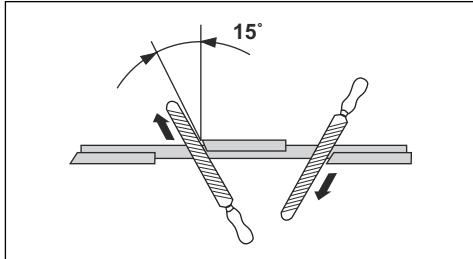


- Пользуйтесь круглым напильником на 5,5 мм с держателем.



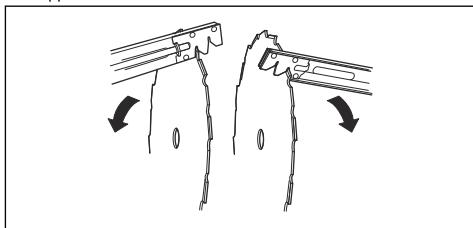
- Держите напильник под углом 15°.

- Затачивайте один зуб режущего диска вправо, а следующий зуб — влево, см. рисунок.



Примечание: Если диск сильно изношен, затачивайте кромки зубьев плоским напильником. Продолжите заточку круглым напильником.

- Для сохранения балансировки диска все кромки должны быть заточены одинаково.
- Отрегулируйте разводку режущего диска до 1 мм с помощью рекомендованного инструмента для разводки. См. инструкции, поставляемые вместе с диском.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Всегда утилизируйте поврежденные ножи. Не пытайтесь выпрямить изогнутый или перекошенный нож для его повторного использования.

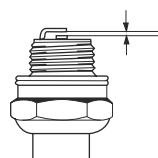
Проверка свечи зажигания



ВНИМАНИЕ: Всегда используйте только указанный тип свечи. Использование неправильного типа свечи зажигания может привести к повреждению изделия.

- Проверьте свечу зажигания, если двигатель не набирает мощность, плохо заводится или плохо работает на холостых оборотах.
- Чтобы уменьшить риск появления нежелательного материала на электродах свечи зажигания, соблюдайте следующие инструкции:
 - Убедитесь в правильности регулировки частоты оборотов холостого хода.
 - Убедитесь, что используется надлежащая топливная смесь.

- с) Убедитесь, что воздушный фильтр чист.
- Если свеча зажигания загрязнена, очистите ее и проверьте зазор между электродами, см. раздел *Технические данные на стр. 34*.



- При необходимости замените свечу зажигания.

Работа в зимних условиях

При эксплуатации изделия при низких температурах и на снегу могут возникнуть следующие проблемы:

- Слишком низкая температура двигателя.
- Обледенение воздушного фильтра или карбюратора.

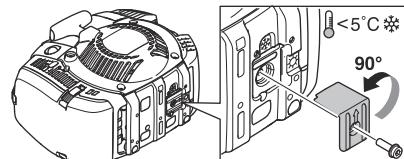
Чтобы удалить лед из воздушного фильтра и карбюратора

- Частично закройте крышкой воздуховод стартера для повышения температуры во время работы.
- Используйте тепло от глушителя для повышения температуры воздуха, поступающего в карбюратор.

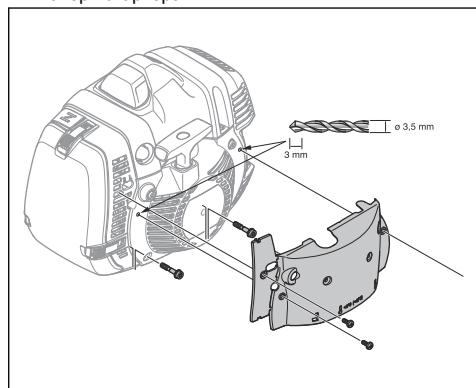
Настройка изделия под низкие температуры

При температуре окружающей среды 5°C/41°F или ниже во избежание проблем при эксплуатации необходимо провести настройку изделия.

- Подсоедините воздуховод, как показано на рисунке. Убедитесь, что стрелка указывает на значок зимнего режима.



- Если вы используете изделие на снегу или при температуре ниже 5°C/41°F, установите крышку поверх стартера.



- Замените бумажный воздушный фильтр нейлоновым, одобренным для эксплуатации в зимних условиях. См. раздел *Замена бумажного воздушного фильтра на нейлоновый воздушный фильтр на стр. 29*.



ВНИМАНИЕ: Запрещается использовать изделие, настроенное на зимнюю эксплуатацию, при температуре окружающей среды выше 5°C/41°F. Двигатель перегревается и может повредиться. Перед началом эксплуатации изделия при температурах выше 5°C/41°F необходимо убрать все изменения, сделанные для зимней эксплуатации.

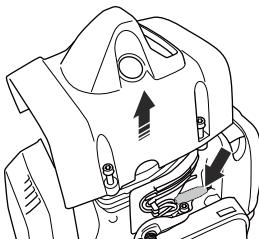
Смазка провода

545FXT

Примечание: Провод был смазан на заводе-изготовителе. Смажьте провод, если необходимо.

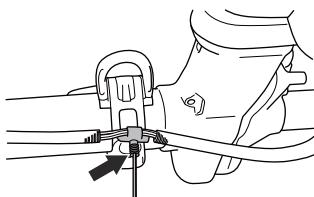
1. Снимите защитную крышку.
2. Снимите крышку цилиндра, чтобы получить доступ к резиновым трубкам на проводе.

3. Убедитесь, что резиновые трубы не расширены.



4. Снимите пробку с пресс-масленки.

5. Нанесите антифриз с помощью распылителя диаметром 2 мм. Распыляйте короткими интервалами.



6. Установите крышку цилиндра и защитную крышку.

Поиск и устранение неисправностей

Двигатель не запускается

Проверка	Возможная причина	Порядок действий
Выключатель.	Выключатель находится в положении останова.	Обратитесь к авторизованному сервисному дилеру для замены выключателя.
Собачки стартера.	Собачки стартера не могут свободно перемещаться.	<p>Снимите крышку стартера и очистите область вокруг собачек стартера. См. раздел <i>Очистка системы охлаждения и собачек стартера на стр. 28.</i></p> <p>Обратитесь к авторизованному дилеру по обслуживанию за помощью.</p>
Топливный бак.	Топливо несоответствующего типа.	Опорожните топливный бак и залейте правильное топливо.
Карбюратор	Неправильная регулировка холостого хода	Отрегулируйте частоту вращения холостого хода с помощью винта холостого хода Т.
Свеча зажигания.	Свеча зажигания загрязнена или намокла.	Убедитесь, что свеча зажигания сухая и чистая.
	Неправильный зазор между электродами свечи зажигания.	<p>Очистите свечу зажигания. Проверьте правильность зазора между электродами. Убедитесь, что свеча зажигания оснащена изоляцией радиопомех.</p> <p>Правильный зазор между электродами см. в разделе <i>Технические данные на стр. 34.</i></p>
	Крепление свечи зажигания ослаблено.	Затяните свечу зажигания.

Проверка	Возможная причина	Порядок действий
Топливный фильтр	Засорен топливный фильтр.	Замените топливный фильтр.

Двигатель запускается, но затем снова останавливается

Проверка	Возможная причина	Порядок действий
Топливный бак	Топливо несоответствующего типа.	Опорожните топливный бак и залейте в него правильное топливо.
Топливный фильтр	Засорен топливный фильтр.	Замените топливный фильтр.
Карбюратор	Частота вращения холостого хода отрегулирована неправильно.	Отрегулируйте частоту вращения холостого хода с помощью винта холостого хода Т.
Воздушный фильтр	Засорен воздушный фильтр.	Очистите воздушный фильтр.

Транспортировка, хранение и утилизация

Транспортировка и хранение

- Перед транспортировкой или помещением на хранение дайте изделию остыть.
- Перед помещением на длительное хранение снимите колпачок свечи зажигания.
- Закрепляйте изделие на время транспортировки. Убедитесь, что изделие неподвижно зафиксировано.
- Убедитесь, что на время транспортировки и хранения исключен риск возникновения утечек топлива, испарения топлива, искр или пламени.
- На время транспортировки и хранения устанавливайте на изделие транспортировочный щиток.

- Перед помещением на длительное хранение очистите изделие и проведите его техобслуживание.

Утилизация

- Соблюдайте местное законодательство и действующие нормы в области переработки.
- Утилизируйте все химические вещества, такие как масло или топливо, в сервисном центре или в специально предназначенном для этого месте.
- Если изделие больше не эксплуатируется, отправьте его дилеру Husqvarna или утилизируйте в пункте переработки.

Технические данные

Технические данные

	545FR	545RX	545RXT
Двигатель			
Объем цилиндра, см ³	45,7	45,7	45,7
Обороты холостого хода, об/мин	2700	2700	2700
Частота вращения выходного вала, об/мин	10100	8800	8800

	545FR	545RX	545RXT
Макс. мощность двигателя, согласно ISO 8893, кВт / л.с. при об/мин	2,1/2,8 при 9000	2,1/2,8 при 9000	2,1/2,8 при 9000
Глушитель с каталитическим нейтрализатором	Нет	Нет	Нет
Система зажигания			
Свеча зажигания	NGK CMR6H	NGK CMR6H	NGK CMR6H
Зазор между электродами, мм	0,5	0,5	0,5
Топливо			
Емкость топливного бака, л / см ³	0,9/900	0,9/900	0,9/900
Вес			
Вес, кг	8,2	8,9	8,7
Излучение шума³			
Уровень мощности звука, измеренный, дБ(А)	113	115	115
Уровень мощности звука, гарантированный, L _{WA} , дБ(А)	114	117	117
Уровни шума⁴			
Эквивалентный уровень шумового давления на уровне уха пользователя, измерен согласно EN ISO 11806-1 и EN ISO 22868, дБ(А):			
С триммерной головкой (оригинальной)	100	100	100
С лезвием для травы (оригинальным)	100	100	100
С режущим диском (оригинальным)	100	–	–
Уровни вибрации⁵			
Эквивалентные уровни вибрации ($a_{hv,eq}$) на рукоятках, измерены согласно EN ISO 11806 и ISO 22867, м/с ² :			
С триммерной головкой (оригинальной), слева / справа	3,6/3,8	3,2/2,9	3,2/2,9
С лезвием для травы (оригинальным), слева / справа	3,3/3,0	2,9/2,4	2,9/2,4
С режущим диском (оригинальным), слева/справа	2,8/3,2	–	–

³ Излучение шума в окружающую среду измеряется как мощность звука (L_{WA}) согласно директиве ЕС 2000/14/ЕС. Указанный уровень мощности звука для изделия измерен с оригинальным режущим оборудованием, создающим самый высокий уровень шума. Разница между гарантированной и измеренной мощностью звука заключается в том, что гарантированная мощность звука включает результаты измерений как диапазон и их отклонение для изделий одной и той же модели согласно директиве 2000/14/ЕС.

⁴ Указанные данные об эквивалентном уровне шумового давления для изделия имеют типичный статистический разброс (стандартное отклонение) 1 дБ(А).

⁵ Указанные данные об эквивалентном уровне вибрации имеют типичный статистический разброс (стандартное отклонение) 1 м/с².

Технические данные

	545FX	545FXT	545F
Двигатель			
Объем цилиндра, см ³	45,7	45,7	45,7
Обороты холостого хода, об/мин	2700	2700	2700
Частота вращения выходного вала, об/мин	9600	9600	9600
Макс. мощность двигателя, согласно ISO 8893, кВт / л.с. при об/мин	2,2/2,9 при 9000	2,2/2,9 при 9000	2,0/2,7 при 9000
Глушитель с каталитическим нейтрализатором	Нет	Нет	Нет
Система зажигания			
Свеча зажигания	NGK CMR6H	NGK CMR6H	NGK CMR6H
Зазор между электродами, мм	0,5	0,5	0,5
Топливо			
Емкость топливного бака, л / см ³	0,9/900	0,9/900	0,9/900
Вес			
Вес, кг	8,2	8,4	8,4
Излучение шума⁶			
Уровень мощности звука, измеренный, дБ(А)	113	113	113
Уровень мощности звука, гарантированный, L _{WA} , дБ(А)	114	114	114
Уровни шума⁷			
Эквивалентный уровень шумового давления на уровне уха пользователя, измерен согласно EN ISO 11806-1 и EN ISO 22868, дБ(А):			
С триммерной головкой (оригинальной)	-	-	-
С лезвием для травы (оригинальным)	-	-	-
С режущим диском (оригинальным)	99	99	99
Уровни вибрации⁸			
Эквивалентные уровни вибрации ($a_{hv,eq}$) на рукоятках, измерены согласно EN ISO 11806 и ISO 22867, м/с ² :			

⁶ Излучение шума в окружающую среду измеряется как мощность звука (L_WA) согласно директиве ЕС 2000/14/EC. Указанный уровень мощности звука для изделия измерен с оригинальным режущим оборудованием, создающим самый высокий уровень шума. Разница между гарантированной и измеренной мощностью звука заключается в том, что гарантированная мощность звука включает результаты измерений как диапазон и их отклонение для изделий одной и той же модели согласно директиве 2000/14/EC.

⁷ Указанные данные об эквивалентном уровне шумового давления для изделия имеют типичный статистический разброс (стандартное отклонение) 1 дБ(А).

⁸ Указанные данные об уровне вибрации имеют типичный статистический разброс (стандартное отклонение) 1 м/с².

	545FX	545FXT	545F
С триммерной головкой (оригинальной), слева / справа	–	–	–
С лезвием для травы (оригинальным), слева / справа	–	–	–
С режущим диском (оригинальным), слева/справа	2,0/3,2	2,0/3,2	2,7/3,2

Принадлежности

Принадлежности для 545FR

Одобренные принадлежности	Тип принадлежности	Кожух режущего оборудования, артикул
Центральное отверстие в лезвиях/ножах, Ø 25,4 мм	Выходной вал с резьбой M12	
Лезвие для травы/нож для травы	Multi 255-3 (Ø 255, 3 зубца)	537 28 85 / 544 46 43
	Multi 275-4 (Ø 275, 4 зубца)	537 28 85 / 544 46 43
	Multi 300-3 (Ø 300, 3 зубца)	537 28 85 / 544 46 43
Режущий диск	Maxi XS 200-22 (Ø 200, 22 зубца)	537 31 09
	Scarlet 200-22 (Ø 200, 22 зубца)	537 31 09
Пластиковые ножи	Tricut Ø 300 мм (отдельные ножи имеют номер детали 531 01 77-15)	537 28 85 / 544 46 43
Триммерная головка	Trimmy S II (корд Ø 2,4–3,3 мм)	503 95 43 / 544 46 43
	Auto 55 (корд Ø 2,7–3,3 мм)	503 95 43 / 544 46 43
	T45x (корд Ø 2,7–3,3 мм)	503 95 43 / 544 46 43
Опорная чашка	Фиксированная	
Лезвие для рубки		544 02 65

Принадлежности для 545F 545FX, 545FXT

Одобренные принадлежности	Тип принадлежности	Кожух режущего оборудования, артикул
Центральное отверстие в лезвиях/ножах, Ø 25,4 мм	Выходной вал с резьбой M12	
Лезвие для травы/нож для травы	Multi 255-3 (Ø 255, 3 зубца)	537 29 74 / 544 46 43
	Multi 275-4 (Ø 275, 4 зубца)	537 29 74 / 544 46 43
	Multi 300-3 (Ø 300, 3 зубца)	537 29 74 / 544 46 43

Одобренные принадлежности	Тип принадлежности	Кожух режущего оборудования, артикул
Режущий диск	Maxi 200-26 (Ø 200, 26 зубцов)	574 53 26
	Scarlet 200-22 (Ø 200, 22 зубца)	574 53 26
	Scarlet 225-24 (Ø 225, 24 зубца)	574 50 67
	Maxi 225-24T BACHO (Ø 225, 24 зубца)	574 50 67
Пластиковые ножи	Tricut Ø 300 мм (отдельные ножи имеют номер детали 531 01 77-15)	537 29 74 / 544 46 43
Триммерная головка	Trimmy S II (корд Ø 2,4–3,3 мм)	537 29 73 / 544 46 43
	Auto 55 (корд Ø 2,7–3,3 мм)	537 29 73 / 544 46 43
	T45x (корд Ø 2,7–3,3 мм)	537 29 73 / 544 46 43
	T55x (корд Ø 2,7–3,3 мм)	537 29 73 / 544 46 43
Опорная чашка	Фиксированная	

Принадлежности для 545RX, 545RXT

Одобренные принадлежности	Тип принадлежности	Кожух режущего оборудования, артикул
Центральное отверстие в лезвиях/ножах, Ø 25,4 мм	Выходной вал с резьбой M12	
Лезвие для травы/нож для травы	Multi 255-3 (Ø 255, 3 зубца)	537 28 85 / 544 46 43
	Multi 275-4 (Ø 275, 4 зубца)	537 28 85 / 544 46 43
	Multi 300-3 (Ø 300, 3 зубца)	537 28 85 / 544 46 43
Режущий диск	Maxi XS 200-22 (Ø 200, 22 зубца)	537 31 09
	Scarlet 200-22 (Ø 200, 22 зубца)	537 31 09
Пластиковые ножи	Tricut Ø 300 мм (отдельные ножи имеют номер детали 531 01 77-15)	537 28 85 / 544 46 43
Триммерная головка	Trimmy S II (корд Ø 2,4–3,3 мм)	503 95 43 / 544 46 43
	Auto 55 (корд Ø 2,7–3,3 мм)	503 95 43 / 544 46 43
	T45x (корд Ø 2,7–3,3 мм)	503 95 43 / 544 46 43
Опорная чашка	Фиксированная	

Декларация соответствия

Декларация соответствия требованиям ЕС

Мы, компания **Husqvarna AB**, SE-561 82
Husqvarna, Швеция, тел.: +46-36-146500, с полной
ответственностью заявляем, что изделие:

Описание	Травокосилки
Марка	Husqvarna
Тип / Модель	545FR, 545FX, 545FXT, 545RX, 545RXT, 545F
Идентификация	Серийные номера начиная с 2016 года и далее

полностью соответствует следующим директивам и
нормативам ЕС:

Норматив	Описание
2006/42/EC	"О механическом оборудовании"
2014/30/EU	"Об электромагнитной совместимости"
2000/14/EC	"Об излучении шума в окружающую среду"
2011/65/EU	"Об ограничении использования определенных опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании"

а также требованиям следующих стандартов и/или
технических регламентов: EN ISO 12100:2010, EN
ISO 14982:2009, EN IEC 63000:2018, EN ISO
11806-1:2011

Компания RISE SMP Svensk Maskinprovning AB,
Box 7035, SE-750 07 Uppsala, Швеция, осуществила
добропорядочную типовую проверку от имени компании
Husqvarna AB.

Номер сертификата: SEC/11/2294 - 545FR,
SEC/11/2293 - 545RX, RXT, SEC/11/2292 - 545F,
545FX, 545FXT.

Rise SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 7035,
SE-750 07 Uppsala, Швеция, также подтвердила
соответствие приложению V директивы Совета
2000/14/EC.

Информацию по излучению шума см. в разделе
Технические данные на стр. 34.

Husqvarna, 2022-04-11

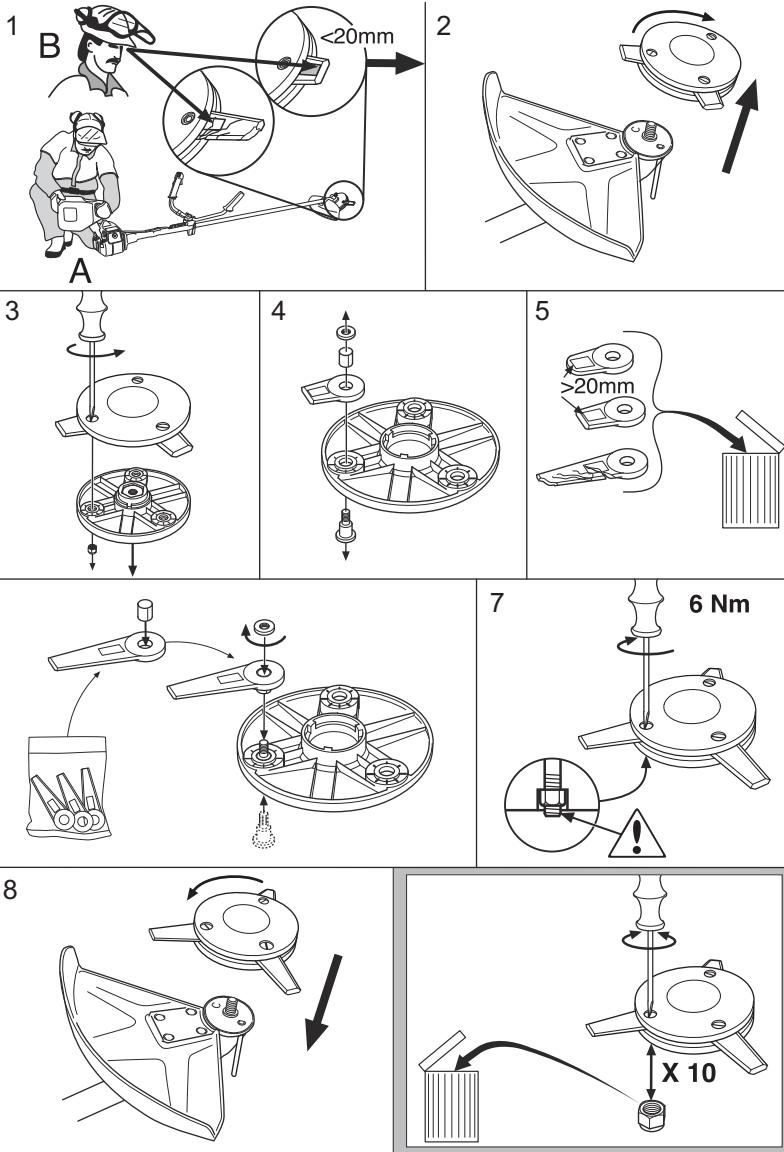
Степан Холмберг (Stefan Holmberg), директор
Отдела разработок, Husqvarna AB

Ответственный за техническую документацию

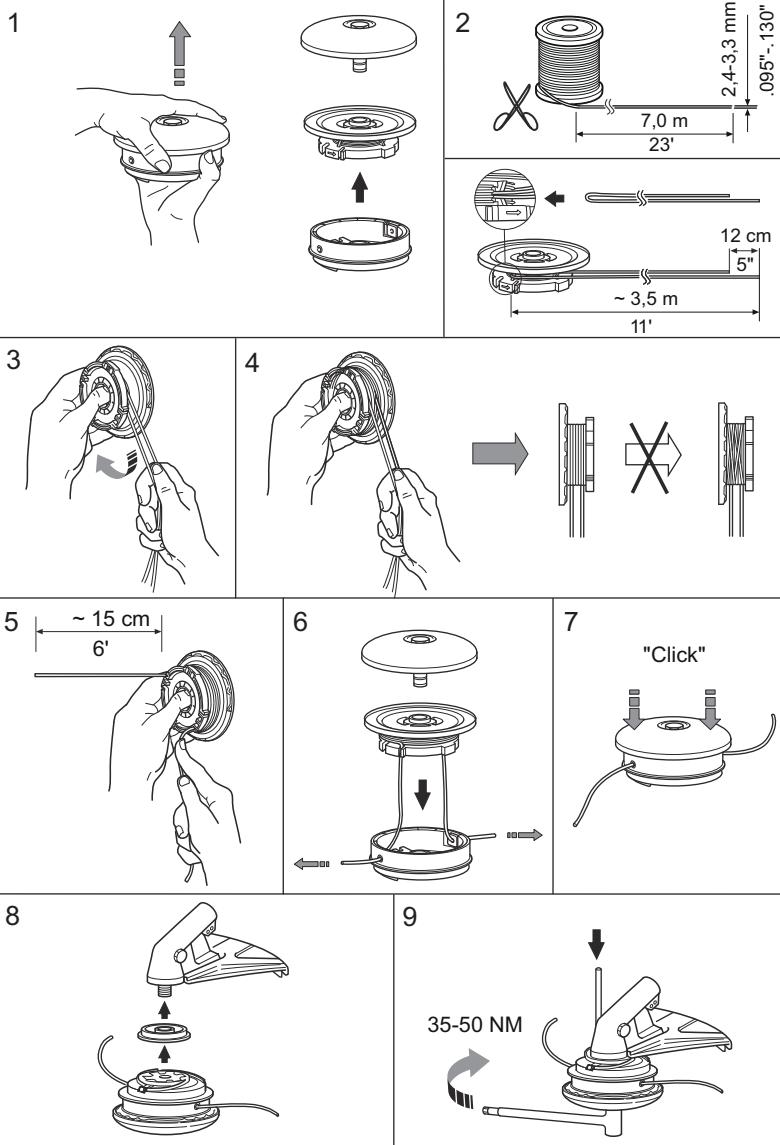


141400, Московская обл., Г. Химки, ул. Ленинградская,
владение 39, строение 6, здание II этаж 4,
помещение ОВ02_04,
телефон горячей линии 8-800-200-1689

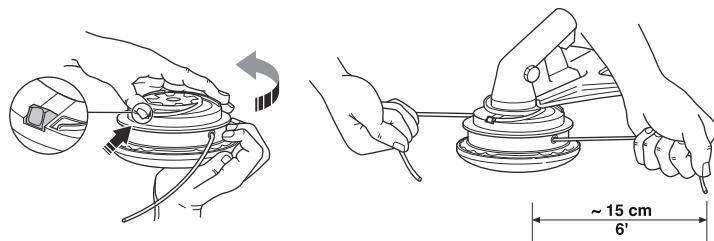
Tri Cut



Trimmy SII



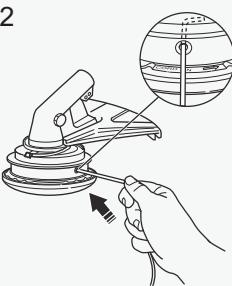
Trimmy SII



1



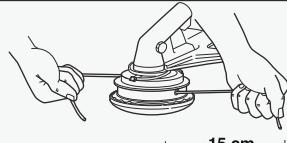
2



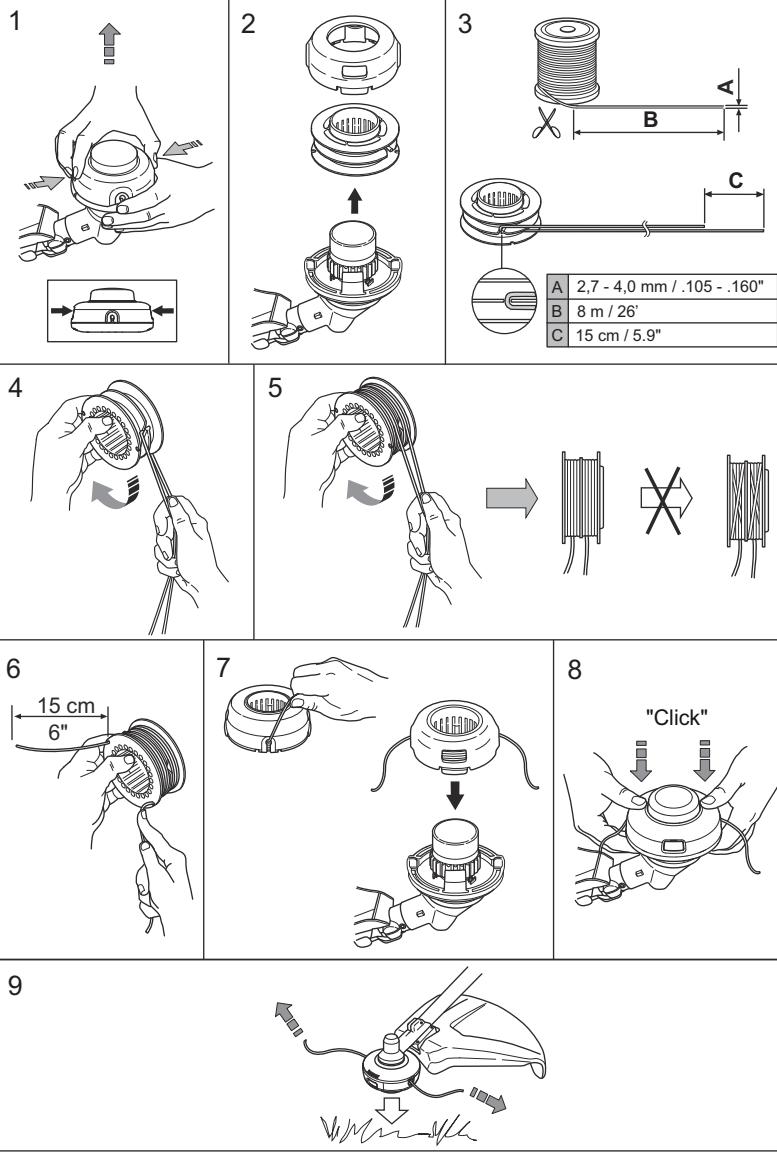
3

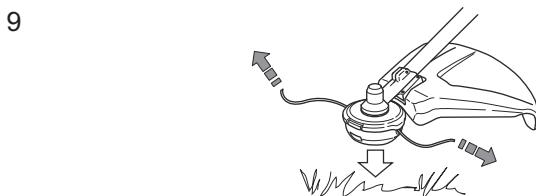
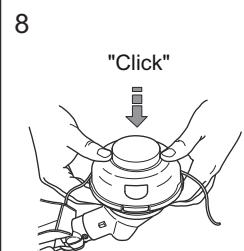
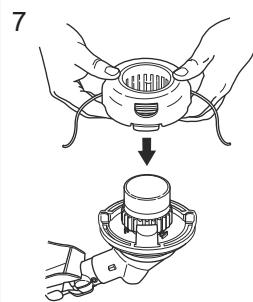
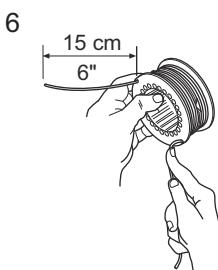
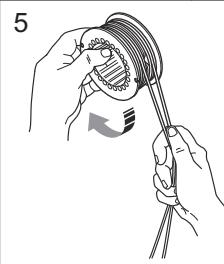
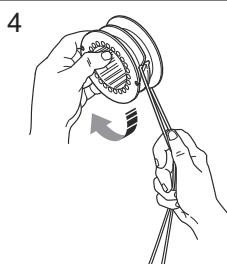
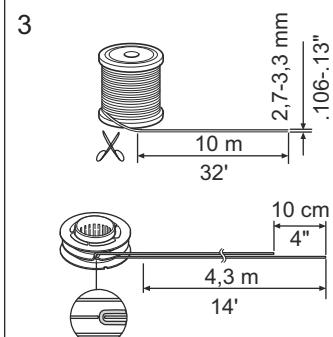
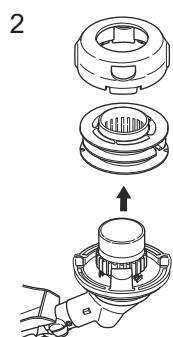
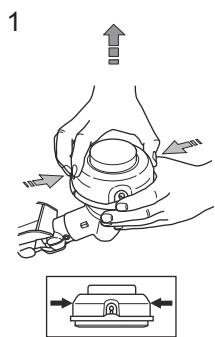


4



T55x



T45, T45x



www.husqvarna.com

Оригинальные инструкции



FR

1142998-56



2023-06-16